№ 170 (752)

Серада, 15 верасня 1999 г.
Выдаецца з ліпеня 1995 г. на беларускай і рускай мовах
Перыядычнасць — 5 разоў у тыдзень
Кошт: у кіёсках і крамах — 20000 руб., па падпісцы — 11000 руб., у індывідуальных гандляроў — свабодны.

Народная Воля

На прастор, на шырокі разлог
Выхадзі, мой народ, грамадою...
Якуб Колас

SOS!

Гандаль кветкамі скончыўся для былога дацэнта радыётэхнічнага інстытута і яго жонкі арыштам і адсідкай

Той цёплай верасьнёўскай раніцай Вольга Піліпаўна і Мікалай Барысавіч наважыліся на Камароўку. Зрэзалі ў агародзе яшчэ мокрыя ад расы астры і вяргіні і паехалі на базар. Але з падземнага пераходу, што побач з гандлёвымі шапікамі, іх "папрасілі". На самім базары яны не пастаялі і пяці хвілінаў: выправадзіў дзяжурны міліцыянт. Тады вырашылі спыніцца ля ўваходу: гэта звычайнае месца ўсіх гандляроў. "А чым мы горшыя за іншых?" — і пачалі распакоўвацца. Але так і не паспелі, бо падышлі міліцыянты і загадалі ісці адсюль. "Добра, добра, зараз толькі абатру сумку ад вады," — мяккая і далікатная Вольга Філіпаўна заўжды старалася пазбягаць канфліктаў. Нервовы службоўца ўскіпеў і схапіўся за ручкі сумкі. Жанчына, натуральна, пачала яе цягнуць да сябе. У выніку ручкі парваліся і Вольга Піліпаўна павалілася на прыступкі, збіўшы бабульку, якая стаяла побач.

"Мяне пачалі штурхаць і ледзь не парвалі сукенку. Мужу разбілі губу. Пасля завялі ў міліцэйскі пакой і пасадзілі мяне ў "клетку", — кажа праз слёзы жанчына. Прад'явілі пратакол і перадалі справу ў суд, які паставіў 5 мільёнаў штрафу. "Дык гэта ж палова маёй пенсіі! І ўвогуле ў мяне няма такіх грошай!" Але служкі Феміды не разгубіліся і "пашкадавалі" старых: прызначылі мужу і жонцы некалькі сутак арышту.

Зразумела, за кратамі ўмовы не цяплічныя. Таму не дзіўна, што ў 60-гадовай Вольгі Філіпаўны і 72-гадовага Мікалая Барысавіча пачалі абвастрацца ўсе хваробы. Праз некалькі дзён жанчына даведалася, што яе мужа забрала "Хуткая". "Я так за яго хвалявалася: а што з ім? А як ён там? Ціск падняўся, што дыхаць не магла..."

Вольга Піліпаўна выйшла з-за кратаў, абняла мужа і дзякавала Богу, што нарэшце ўсё скончылася. Ведала б яна, што працяг у гэтай гісторыі яшчэ будзе...

Там, у турме, засталіся дакументы Мікалая Барысавіча. Жонцы іх не аддалі, хаця і абяцалі. Паехаў за імі сам. Паехаў — і не вярнуўся. Яму ўдалося патэлефанаваць Вользе Піліпаўне і паведаміць, што яго зноў арыштавалі. Маўляў, дзядулька, ты сваё яшчэ не адседзеў.

Ну хіба не абсурд?

З кім вы змагаецеся, спадары шаноўныя? З тым, хто ў крывавых саракавых аддаваў сваё жыццё дзеля мірнай будучыні? Ды не займаўся б стары чалавек ніякім гандлем, калі б была людская пенсія...

Калі былы дацэнт радыётэхнічнага інстытута адбываў за кратамі чарговыя суткі, яго жонка горка плакала. Давядвацца пра стан здароўя мужа ісці баялася: а раптам доблесныя супрацоўнікі міліцыі вырашаць, што і яна сваё яшчэ не адседзела?..

Вольга КЛАСКОЎСКАЯ.

Дэмакратыя па-беларуску

Небяспечная "макулатура"

На мінулым тыдні падчас апазіцыйнага пікету быў схоплены сябра "Маладога фронту" Зміцер Бунчук. Мясцовым супрацоўнікам міліцыі, відаць, не спадабалася тое, што хлопец актыўна распаўсюджваў маладафронтаўскае выданне. Як нам паведамілі ў праваабарончай камісіі МФ, Бунчука даставілі ў Партызанскі РАУС, дзе газету канфіскавалі. Але грунтоўна азнаёміўшыся з яе старонкамі, міліцыянты змянілі сваё меркаванне: прызналі выданне прыгодным для распаўсюджвання падчас пікета. Таму хлопца адпусцілі, а канфіскаваную літаратуру вярнулі.

Вольга МАЦЮШЭЎСКАЯ.

Як яно было

Іван ФУРСЕВІЧ, пенсіянер, былы ўрач

Я помню восень трыццаць дзевятага...

Аб тым, што над Еўропай згушчаюцца хмары другой сусветнай вайны, мы, адзінаццацігадовыя падлеткі, ведалі мала: у школе паўшэхнай, дзе мы тады вучыліся, палітінфарацыяў не было; замест іх быў Закон Божы. Але дарослыя вечарамі на прызбах зацікаўлена абмяркоўвалі падзеі, якія адбываліся ў свеце. Нас да гэтых гутарак надта не дапускалі. А калі немцы захапілі Аўстрыю і Чэхаславакію і кавалачак яе аддалі Польшчы, чаму польская прэса вельмі радавалася, нашым вяскоўцам стала зразумела, што вайна не за гарамі. Праўда, яна была недзе далёка і рэальна не ўспрымалася — дзе тыя немцы і дзе тая Аўстрыя?

Пасля захопу немцамі "вольнага места Гданьска" сяляне сталі дапускаць, што захопнікі могуць пайсці і на Польшчу. І можа, зноў давядзецца ісці ваяваць. А шмат хто з іх яшчэ добра памятаў і Сувалкі, і Карпаты. Памяталі мінулую, першую сусветную вайну, не толькі мужчыны, а і жанчыны. Бабуля і мама не раз расказвалі, як праз нашу вёску пракаціліся спачатку немцы, пасля Саветы, а за імі палякі. На полі захаваліся сляды ад зямлянак, у якіх мы знаходзілі патроны... Вайна была знаёма амаль усім...

Але вайны ў нас не надта і баяліся. Бо нічога тады не ведалі пра Пакт Молатава — Рыбентропа. Усе былі ўпэўнены, што сюды прыйдуць не немцы, а Саветы, і нас яны ў крыўду не дадуць. Гэтая ўпэўненасць грунтавалася на ўяўленні аб СССР як краіне, дзе ва ўладзе рабочыя і сяляне, якія толькі і мараць, каб вызваліць нас ад гнёту паноў і падпанкаў. Гэтая вера падаграваляся агітацыяй мясцовых камуністаў-падпольшчыкаў і агіткамі, якія траплялі ў вёску з Расіі. Ды і савецкае радыё сёй-той слухаў. І словам з Масквы і Мінску людзі верылі тады больш, чым сабе.

...Падзенне Польшчы прадказала мая баба Альжбета. Недзе за месяц да пачатку сусветнай вайны, прачнуўшыся раніцай, расказала дзіўны сон: быццам бы на горцы стаялі, як у мястэчку, два храмы — каталіцкі касцёл і праваслаўная царква. Раптам касцёл рухнуў і рассыпаўся, а царква як стаяла так і стаіць. Падумаўшы, баба Альжбета сказала: будзе вайна, і Польшча падзе. Да гэтых бабіных прароцтваў усе мы паставіліся несур'ёзна — мала што прысніцца старой, якая і чытаць не ўмела...

А пачалася вайна для нас зусім ціха. Прыйшоўшы першага верасня ў школу, мы пачулі ад настаўнікаў страшную вестку. Нас адпусцілі дамоў, але на другі дзень заняткі пачаліся як звычайна. Толькі зніклі некалькі маладых настаўнікаў ды з дзесятак хлопцаў-рэзервістаў з вёскі.

Жыццё ў вёсцы быццам не змянілася. Мужыкі касілі атаву, дзеці вучыліся. Толькі з адчыненага акна ў панскім двары, што знаходзіўся з паўкіламетра ад нашага сяла, з ранку да вечара гучала бравурная музыка. Сяляне ўсміхаліся: Польшча развальваецца, армія адступае, а "ў Варшаве" танчаць...

Хоць вайна ўжо бушавала ваўсю, яна здавалася нам нейкай далёкай. Мо і не дакоціцца да нас?

Праз тыдзень аж з-пад Познані прыбегла дамоў вясковая кабета, якую выпусцілі палякі з турмы ў першы ж дзень вайны. Яна бегла наперадзе фронту, але жахаў нагледзелася, і яе расказы перадаваліся ў вёсцы, як зводкі з фронту. Газет тады ў вёсцы не выпісвалі, радыёпрыёмнікаў было толькі два. Весткі і чуткі аб вайне перадаваліся сялянамі з вуснаў у вусны на прызбах вечарамі. Усе чакалі Саветаў.

І яны прыйшлі! Раніцай 17 верасня мы прачнуліся ад моцнага гулу, што чуўся з Усходу. Усе павыбягалі на двор. Па прасёлачнай дарозе з-за Нёмна рухаліся вялікія жалезныя машыны — чолгі (так па-польску называліся танкі). Уздымаючы слупы пылу, яны плылі паўз нашу хату. Чолгі мы бачылі ў газетах, але страху ў нас чамусьці не было. З адкрытых люкаў, высунуўшыся амаль па пояс, як блізкім ці добра знаёмым, прыветна махалі нам вясёлыя хлопцы ў чорных камбінезонах і шлемах.

Адразу ж па вёсцы папаўзлі чуткі, што ў танках бачылі нашых вясковых хлопцаў, якія некалькі гадоў патаемна пайшлі ў Саветы за лепшай доляй. Бацькі іх радаваліся і сталі рыхтавацца да сустрэчы дарагіх сыноў. Але, на жаль, за два гады існавання Саветаў ні адзін з тых хлопцаў не толькі не завітаў у госці, але і весткі не прыслаў. Праз паўвека бацькі даведаліся, што ўсе яны, як "польскія шпіёны", палеглі ў Курапатах.

...Наступіла ўсеагульнае свята, якога так доўга чакалі беларусы на Крэсах усходніх. Радаваліся шчыра, бо шчыра верылі — усяго за сем кіламетраў ад нас, у Савецкай Беларусі, даўно жывуць заможна і шчасліва.

Спынілася праца ў полі, спыніліся заняткі ў школах. Дарослыя кінуліся ў Стоўбцы. Увесь горад быў запоўнены савецкай ваеннай тэхнікай. Сяляне з адкрытымі ад здзіўлення ратамі разглядвалі танкі і грузавыя машыны, якіх у нашай пагранічнай глушы не кожны і бачыў. Байцы і камандзіры былі такімі ветлівымі, усіх частавалі махоркаю. Праўда, махорка нікому не спадабалася, бо была, як дробна нарэзаная сечка з саломы. У вёсцы такой махоркі ніхто не бачыў, у нас курылі добры тытунь.

На плошчы бесперапынна ішоў сход-мітынг, дзе камісары расказвалі аб гераічнай Чырвонай Арміі, якая, выконваючы волю савецкага народа, падала руку дапамогі братам — заходнім беларусам і ўкраінцам, прынесла ім свабоду.

Аб усім гэтым бацька з захапленнем расказваў вечарам, вярнуўшыся са Стоўбцаў. З сабою ён прынёс газету з вялікім партрэтам Сталіна, які стаяў на трыбуне з прывітальна ўзнятай рукою. Гэты партрэт ён адразу павесіў на сцяне побач з абразамі. А вялікі каляровы плакат, дзе абдымаўся чырвонаармеец з заходнебеларускім селянінам у вышытай кашулі, мы павесілі на другой сцяне.

У газетах, якія трапілі да нас тады, была надрукавана песня "Если завтра — война". Яна адразу стала, як цяпер кажуць, шлягерам. Надта ж падабаліся словы — "мы войны не хотим, но себя защитим, и на вражьей земле мы врага разобьем малой кровью, могучим ударом". І хаця мы не ведалі, што такое "лінкоры" і "тачанкі", пра якія там спявалася, мы гарлапанілі гэтую песню з вялікім уздымам. Хутка пачулі і знакамітую "Катюшу", і "Три танкиста", і "Дан приказ: ему на Запад".

У мястэчку, а пасля і па ўсіх вёсках не спыняліся амаль штодзённыя сходы-мітынгі. У нас яны праходзілі ў пажарнай адрыне — вялікім будынку, дзе захоўваўся пажарны інвентар, а таксама праводзіліся вясковыя сходы, ставіліся спектаклі і канцэрты мастацкай самадзейнасці. На гэтыя сходы-мітынгі хадзілі, як на фэст, святочна апранутыя і ўсёй сям'ёю. Дарослыя з даверам слухалі камісараў, якія горача расказвалі аб райскім жыцці савецкіх людзей пад сонцам сталінскай Канстытуцыі. Усё пачутае на мітынгу пасля горача абмяркоўвалася па дарозе дамоў і дома.

Мы, падлеткі, прамоў гэтых не слухалі — на дварэ шчоўкалі гарбузы ці пражаны гарох і чакалі бясплатнага кіно, якога пры Польшчы ніколі не бачылі. Падчас дэманстрацыі фільмаў мы па-першым часе інстынктыўна палохаліся, калі з экрана на нас неслася машына...

У вёску сталі паступаць бясплатныя газеты, якія ўсе прагна чыталі, з нецярплівасцю чакаючы наступлення новага шчаслівага жыцця, пра якое чулі і чыталі.

Яно пачалося са школы. У ёй усё стала сапраўды новым. Перш за ўсё настаўнікі — былыя местачковыя вяскоўцы, якія заканчвалі настаўніцкія семінарыі яшчэ пры цары і якім палякі не давалі працы, патрабуючы прыняцця каталіцкай веры і пераходу "ў палякі".

Новымі сталі падручнікі і сшыткі, якія нам выдалі бясплатна. Новымі сталі і праграмы, у іх, як у інстытуце, было аж тры мовы, алгебра і геаметрыя, фізіка і біялогія, геаграфія і гісторыя. Усё выкладанне пачалося на беларускай мове! На ёй загаварылі і новыя, і старыя настаўнікі. Хаця раней на роднай мове мы размаўлялі дома і ў школе (акрамя ўрокаў), але амаль ніхто з нас не ўмеў па-беларуску ні пісаць, ні чытаць. Таму ўсім, нібы першакласнікам, трэба было вучыцца пісаць літары і словы. У сувязі з гэтым нас адсадзілі на адзін клас назад, і мы сталі другагоднікамі.

Вучыцца было цяжка, але цікава. Асабліва падабалася беларуская літаратура. Калі чыталі "Новую зямлю", то ўспрымалі яе не як паэму, а як карціны сапраўднага нашага жыцця. Мы ж з Коласам землякі! "Зялёны луг, як скінуць вокам" пачынаўся адразу за нашай школай. Акінчыцы і Альбуць былі ўсяго за які кіламетр, і мы іх бачылі праз школьнае акно.

У польскай школе мы вучылі "Свіцязянку" і "Гражыну" вялікага Адама Міцкевіча. Яны ўспрымаліся намі, як прыгожыя літаратурныя творы. А Колас быў само жыццё...

Вёска паступова вярталася да свайго звыклага жыцця. Сходы, на якіх кожны раз паўтаралася адно і тое ж, хутка надакучылі. А пасля, калі сталі туды клікаць пад распіску, бацькі пасылалі нас, падлеткаў. Мы нічога з гэтых "дакладаў" не разумелі і не маглі пераказаць бацькам, аб чым цэлую гадзіну манатонна чытаў па паперцы чарговы аратар. Па вёсцы папаўзлі чуткі аб зусім іншым, чым расказвалі лектары, жыцці ў калгасах. Аб гэтым даведваліся, наведваючы Мінск. Праўда, туды не надта пускалі. На цягнік трэба было атрымаць пропуск. А праз мяжу па дарозе не прапускалі пагранічнікі. Але яны засталіся толькі на шашы, і сяляне ездзілі ўпотай праз гэтую, здавалася б, ужо былую мяжу, па лясных дарогах, якія добра ведалі.

(Заканчэнне на 2-й стар.)

Память

Людмила КАРПЕНКО:

"Это была смерть на взлете"

17 сентября Геннадию Карпенко исполнилось бы 50 лет. Он был надежным другом для многих людей, добрейшим человеком, крупным политическим деятелем, ученым и публицистом, любящим мужем, отцом и дедушкой...

Накануне юбилея мы встретились с его вдовой Людмилой Карпенко. Как уже сообщалось в печати, она стала президентом Международной общественной организации имени Геннадия Карпенко. Буквально несколько дней назад Минюст зарегистрировал эту организацию, а также Международный благотворительный фонд имени Геннадия Карпенко.

— Людмила Филипповна, я понимаю, что это болезненный для Вас вопрос. Но, тем не менее... Давайте представим, что Геннадий Дмитриевич жив, ему исполняется 50 лет... Что бы Вы сказали ему в день юбилея?

— И в самом деле вопрос очень сложный. Для меня, детей, всех близких людей смерть Гены — тяжелейшая трагедия. Я помню очень хорошо каждую деталь последнего его прижизненного дня рождения... Как это было недавно!

— Что происходило в тот день, 17 сентября минувшего года?

— Начали раздаваться звонки, вероятно, часов с пяти утра... Он не успевал отвечать на поздравления. А потом приходили люди... Один за другим. Друзья, соратники, соседи, избиратели из нашего района. Вы знаете, я даже до сих пор не понимаю, как он мог находить время общаться со всеми... Однажды к нам должны были прийти представители очень высокой международной организации. Оставалось всего полчаса до их прихода, а Гена вдруг спохватился: "Мне надо уйти". "Куда?" — спрашиваю. "Ненадолго, тут рядом, "в районе слепых", умерла женщина. Ровно сорок дней назад. Я должен к ним зайти. Это был очень хороший человек".

Он вернулся, когда у нас уже были гости. Был мрачен, рассеян. Только и сказал: "Уходят очень хорошие люди".

— И все же... Что бы Вы пожелали ему в день юбилея?

— Оставаться таким же открытым, добрым человеком, но все же более жестким по отношению к окружающим...

— Что Вы имеете в виду?

— Он в каждом стремился видеть друга, честного человека. Он был слишком доверчив. А в результате некоторые близкие, казалось бы, люди предавали, оказывались по другую сторону его жизненных интересов... Мне сегодня очень трудно, нелегко говорить об этом.

— Людмила Филипповна, расскажите, пожалуйста, о последних днях Геннадия Дмитриевича.

— Ничто не предсказывало беды. Он был воодушевлен, полон планов, много встречался с самыми разными людьми, хорошо себя чувствовал. Я радовалась за него. Видела, что он был на подъеме. Он убедился, что поступил правильно, отказавшись от участия в президентских выборах. Он с самого начала не верил в реальность выборов президента в этом году, в дееспособность параллельного центризбиркома... Хотя в то время очень многие люди, даже из ближайшего окружения Гены, убеждали, что он должен непременно участвовать в этих выборах. И сегодня особенно стало ясно, насколько он был тогда прав... Каким-то особенно окрыленным приехал он из Праги, затем из Финляндии. Геннадий Дмитриевич серьезно готовился к участию в крупном международном форуме в Варшаве, куда были приглашены главы крупнейших государств мира, известные политические деятели. От нашей страны на форум должны были ехать министр иностранных дел Латыпов и Карпенко...

— Говорят, Геннадия Дмитриевича можно было спасти?

— Трудно сказать. Было упущено драгоценное время. Когда Геннадия Дмитриевича привезли в больницу "скорой помощи", там не оказалось томографа. Словом, это была смерть на взлете.

— Что, на Ваш взгляд, отличало Геннадия Дмитриевича от других оппозиционных политиков?

— Вопрос тоже непростой. Мне не хочется никого обидеть, и все же подчеркну: власть не была для него самоцелью. Он готов был быть в интересах общего дела вторым, третьим, четвертым... Он готов был идти на разумные компромиссы с властью. Сколько раз руководимый им Национальный исполнительный комитет выступал с предложением провести переговоры с правительством, сколько экономических программ было разработано комитетом. Для него борьба ради борьбы просто не существовала. Он был готов работать со всеми ради одного — построения в нашей стране цивилизованного демократического общества, улучшения жизни людей. Всегда в мрачном настроении он приходил из магазинов, говорил, что не может без боли смотреть на стариков, которые едва наскребали деньги на хлеб и обезжиренное молоко... Он покупал старикам лекарство и продукты, заботился об инвалидах. А у самого в кармане иногда не было ни копейки. Он ведь так и умер безработным... Ссылаясь на распоряжение Лукашенко, ему не выплачивали доплату как члену-корреспонденту Национальной академии наук...

— Что, по-вашему, притягивало к нему людей?

— Это был человек сопереживающий, я сказала бы, глубинно и настолько искренне, что в наше время это выглядело порой неправдоподобно. Очень многие люди подтвердят мои слова о том, что это был преданнейший друг, бескорыстный, всегда готовый не прийти, а броситься на помощь другому. И очень многие могут сказать, не кривя душой: "Это был мой лучший друг". Просто уж такой он был человек.

— И последний вопрос. Как вы будете отмечать этот грустный для всех нас юбилей?

— 17 сентября состоится вечер памяти Геннадия Карпенко. На нем выступят его друзья, соратники, артисты... Мы будем говорить о нем как о живом...

Беседовал Владимир ГЛОД.

На снимке: *Людмила Карпенко получает в Министерстве юстиции Республики Беларусь свидетельство о регистрации Международной общественной организации имени Геннадия Карпенко.*

Фото Юрия ИВАНОВА.

Ялта не приняла Лукашенко, зато Киев рад белорусской оппозиции

С 9 по 11 сентября в Киеве состоялся второй Паневропейский форум, организованный Европейской народной партией и Христианско-демократическим Интернационалом, в котором приняли участие представители партий, депутаты национальных парламентов из 13 государств, а также члены Европарламента международных организаций. От Беларуси в форуме принимали участие заместитель председателя ОГП, депутат Верховного Совета Анатолий Лебедько, член Координационного Совета БАМП Кирилл Игнатик.

Во вступительной речи Вилфрид Мартенс, в течение 12 лет возглавлявший правительство Бельгии и являющийся в настоящее время председателем Европейской народной партии, которая выиграла этим летом выборы в Европарламент, отметил, что "Беларусь находится в руках сталиниста". По итогам форума принята резолюция, которая содержит пункты в поддержку суверенитета Беларуси и требования освобождения депутатов Верховного Совета А.Климова и В.Кудинова.

Анатолий Лебедько провел ряд встреч с руководителями фракций Верховной Рады Украины и представителями Европарламента.

Пресс-служба БАМП.

Працягваецца прыкметнае падзенне сельскагаспадарчай вытворчасці

Спад сельскагаспадарчай вытворчасці за студзень—жнівень склаў 10,2 працэнта да ўзроўню такога ж перыяду 1998 года. Аб'ём грузаперавозак за гэты час знізіўся на 3,3 працэнта, інвестыцыі ў асноўны капітал — на 3 працэнты.

Спажывецкія цэны з пачатку 1999 года выраслі ў 2,11 раза, у тым ліку за жнівень — на 7,1 працэнта (у ліпені 1999 года — на 6 працэнтаў).

Дзмітрый УЛАСАЎ.

Афоризмы

* Знающий — не говорит, говорящий — не знает.

* Очень трудно налить воду в чайник, не открыв крышку.

* Пишут — писатели. Читают — читатели. Владеют — практики.

* Если есть что сказать, то лучше промолчать.

* Кто сказал, что в споре рождается истина? Споры вообще не для этого предназначены!

* Стрельба из лука учит нас, как надо искать истину. Когда стрелок промахивается, он не винит других, а ищет вину в самом себе.

* Не взять то, что даровано Небом, значит себя наказать. Не действовать, когда приходит время, значит себя погубить.

Надвор'е

15—16 верасня па краіне захаваецца пераменная воблачнасць, пераважна без ападкаў, толькі ўдзень 16-га — на паўднёвым захадзе пройдуць невялікія дажджы. Вецер паўночны, з пераходам на ўсходні — 3—8 м/с. Тэмпература паветра ўначы — +1...+6, на глебе і месцамі ў паветры — замаразкі да 0...-3; удзень — +11...+16.

Пр. Антона, Багдана, Івана, Фядоса, Фядота.
К. Альбіны, Нікадзіма.

70 гадоў з дня нараджэння (1929) А.М.Кашкурэвіча, беларускага графіка.

ВЕРАСЕНЬ
15
'99 СЕРАДА

☉ Усход 6.42, Захад 19.25, Даўж. дня 12.43
☽ Перш. квадра 17 верасня, Усход 13.43, Захад 22.47

Падпіска на "Народную волю" прадоўжана да 20 верасня

Нагадваем: улічваючы збяднеласць людзей, рэдакцыя ўвяла льготны індэкс 63429 для пенсіянераў, інвалідаў, а таксама тых падпісчыкаў, хто быў з намі на працягу ўсяго І поўгоддзя ці ІІІ квартала гэтага года. Кошт на "Народную волю" па гэтым індэксе — 360.000 рублёў на месяц, 1.080.000 рублёў — на ІV квартал.

Тыя ж, хто вырашыў далучыцца да нас з 1 кастрычніка, маюць магчымасць аформіць падпіску па ранейшым індэксе 63222 за 420.000 рублёў у месяц.

Індэкс 63225 — ведамасны: ён для прадпрыемстваў і арганізацый пры падпісцы коштам 800.000 рублёў на месяц.

Багатыя людзі! Дапамажыце бедным падпісацца на "Народную волю".

Дабрачынныя фонды! Не пакіньце без "Народнай волі" тых, у каго вялікія матэрыяльныя цяжкасці.

Вы — з "Народнай воляй", "Народная воля" — з Вамі!

Постфактум

Василий Леонов проходит в СИЗО курс лечения

2 сентября у содержащегося под стражей Василия Леонова, чье дело рассматривается в Верховном суде, усилились боли в суставах. На следующий день, в пятницу, обвиняемый заявил ходатайство об объявлении перерыва в судебном заседании для прохождения курса лечения своей хронической болезни — артроза.

В понедельник на процессе была оглашена справка медсанчасти СИЗО, подписанная врачом И.Кривонос, о том, что по состоянию здоровья В.Леонов может присутствовать в суде и давать показания. Хотя, по словам Леонова, врач не только не осмотрела больного, но даже не говорила с ним.

Суд сделал повторный запрос и 7 сентября огласил новую справку из СИЗО, аналогичную первой. Правда, на этот раз В.Леонову, по его словам, измерили давление. Видимо, медики, работающие в местах лишения свободы, считают, что подсудимый не в состоянии давать показания только в одном случае — если он находится без сознания. Испытываемые же арестантом страдания в расчет ими явно не принимаются. Судя по всему, тюремные медики незнакомы с Конвенцией ООН против пыток, согласно которой действие или бездействие должностного лица, в результате которого человеку причиняется сильная боль или страдание, классифицируется как пытка.

На этом процессе уже приходилось прибегать к положениям данной Конвенции, когда выяснилось, что существует некая инструкция, не предусматривающая доставку обеда для подсудимых в течение первых 10 дней судебного процесса и запрещающая в эти же дни передавать им принесенные родственниками продукты и воду.

К чести Верховного суда, он оперативно отреагировал на ситуацию как в первом, так и во втором случаях. Подсудимого Леонова стали кормить уже на третий день судебного процесса, а 7 сентября суд объявил перерыв в судебном заседании до 16 сентября для прохождения Василием Леоновым необходимых процедур.

Решение вопроса о вынесении частного определения суда по поводу упомянутой инструкции МВД отнесено на окончание рассмотрения настоящего дела по существу.

Борис ЗВОЗСКОВ, общественный защитник В.Леонова от Белорусского Хельсинкского комитета.

Тревожно!

Чеченские теракты докатятся до Минска?

Один из самых видных чеченских террористов — полевой командир Хоттаб заявил в интервью журналистам, что террористические акты, которые проводят сейчас в отместку за войну в Чечне и Дагестане специальные группы, охватят не только Москву. На очереди якобы Санкт-Петербург, Ростов, Ставрополь... Затем, возможно, черед дойдет и до других людных мест России.

Страшно и опасно! Похоже, что те лица в Беларуси, которые спешат объединиться в одну страну с Россией, не задумываются над последствиями. Никто не может отрицать — а вдруг чеченские командиры решат "проучить" и нашу страну? Страшно подумать о том, что и в Минске могут прогреметь взрывы...

Владимир КОРЗУН.

Я помню восень трыццаць дзевятага...

(Заканчэнне. Пачатак на 1-й стар.)

Па дарозе ў Мінск, да якога было ўсяго семдзесят кіламетраў, людзі спатыкаліся з калгаснікамі, начавалі ў іх, знаёміліся з іх жыццём. Вярнуўшыся, расказвалі аб бачаным і чутым. Іх расказы гучалі больш пераканаўча, чым даклады дэлегаці.

З'ездзіў у Мінск і мой бацька. Вярнуўся разгублены. Убачыў зусім не тое, аб чым чытаў у падпольных кніжках, якім верыў. У вёсцы яго нават дражнілі "камуністам". А цяпер ён не мог зразумець, як гэта — калгаснікі працуюць цэлы год за "палачкі", а кормяцца толькі са свайго агарода.

Яго вера ў праўдзівасць савецкай прапаганды пахіснулася. Але па-ранейшаму ён заставаўся шчырым прыхільнікам Саветаў. У кніжнай краме купіў "Пытанні ленінізму" Сталіна і ў вольны час стаў вывучаць, каб зразумець новую рэчаіснасць. У той кнізе ўсё было так правільна і зразумела, а ў жыцці — зусім іншае...

Бацька неўзабаве пазнаёміўся з камісарам Кастрыцкім, які стаў наведвацца да нас са Стоўбцаў. Пасля пачастунку яны садзіліся разам, і Кастрыцкі старанна тлумачыў бацьку незразумелае і супярэчлівае, на яго погляд. Бацька быў, пэўна, больш граматны, чым той камісар — калісьці ж скончыў настаўніцкую семінарыю, але не мог уцяміць відавочнай супярэчнасці напісанага і рэальнага.

Паступова гутаркі з камісарам пачалі яму надакучаць. А камісар усё ездзіў да нас. Пачаў агітаваць бацьку стаць ініцыятарам арганізацыі калгаса. А бацька ўжо крыху ведаў пра калгаснае жыццё. Ніяк не мог зразумець, як можна аб'ядноўвацца з галадранцамі і лайдакамі, якія не ведаюць гаспадаркі, не маюць куды горш за бацьку (у якога з лугам усяго сем гектараў). Не верыў, што той гультай будзе на калгасным полі працаваць лепш, чым на сваім. Не мог зразумець, чаму трэба аддаць сваю карову ў калгас, а пасля адтуль браць які літр малака для дзяцей. Камісар старанна "тлумачыў" яму гэтую бязглуздзіцу, бацька ўсё адно не разумеў...

На пачатку зімы пачалося раскулачванне. Камбед, які ўтварылі з "беднякоў" (больш дакладней — гультаёў, бо туды ўвайшлі нават тыя, у каго было па дзесяць гектараў зямлі, але хлеба да новага не хапала), пад зіму пачаў раскулачваць пана ў Качаноўшчыне. Той фактычна быў не панам, а арандатарам, які арандаваў у князя Радзівіла фальварак у сорак гектараў. Камбедаўцы падзялілі жывёлу. Коней аддалі тым, у каго іх не было. Падзялілі і кароў, і інвентар. Механічная веялка дасталася нашаму суседу, у якога было ўсяго тры гектары зямлі. Зерне ён мог правеяць уручную, як гэта рабілі спакон вякоў. Але веялка была дармавая, і ён прывалок яе да свайго гумна. Там яна і згніла без толку... Камусьці дасталіся калёсы, сані, брычка. Некаторыя несці дахаты па аднаму ці два венскія крэслы. А адзін — вялікае люстэрка. Нёс яго, як тую ікону падчас хроснага ходу. Пану пакінулі адну карову і адзін пакой у яго доме. У іншых засялілі сем'і двух парабкаў, якія жылі пры маёнтку.

Так за адзін дзень была разрабавана добрая гаспадарка, якая давала заробак нашым вяскоўцам, — тады летам хадзілі на сенакос і жніво. Панскае сена яны касілі за трэцюю ці чацвёртую капу сабе. У калгасе пасля касілі за адзінаццатую... Жнеям пан плаціў па два злоты за дзень і разлічваўся за працу адразу. За два злоты можна было тады купіць пуд, а то і больш жыта. У якім калгасе калгаснік атрымліваў на працадзень шаснаццаць кілаграмаў збожжа?

...Па першым снезе камбед пайшоў дзяліць і панскае поле. Дакладней, не зямлю, а засеянае жыта. Тут ужо з камбедаўцамі пайшла палова вёскі. Кожнаму хацелася прыхапіць хоць лапік пасяўнага. Ніхто не хацеў яшчэ лішняй зямлі. У людзей тады яшчэ было ўяўленне аб зямлі як аб самым каштоўным багацці. Зямля была карміцелькай і каштавала адпаведна дорага.

Адзін камбедавец аршынам у выглядзе кроквы адмерваў некалькі метраў, другі ўбіваў калок з прозвішчам новага ўладальніка. Усе задаволеныя, адчуваючы сябе пабагацеўшымі, не ведалі, што праз якіх паўгода камбед назаве кулакамі і прагна пачне паглядаць на іх гаспадарку, чакаючы загаду на раскулачванне.

Але такога загаду не паступала, бо сярод нашых вяскоўцаў кулакоў фактычна і не было: ніхто не трымаў парабкаў, ніхто не меў больш за дзесятак гектараў зямлі і больш за дзве каровы. І ўсё яны набылі сваімі рукамі і потам.

Замест раскулачвання пачаўся нечаканы вываз заможных сялян і былых польскіх служачых у Сібір. Прыйшоўшы ў школу, мы не ўбачылі некаторых настаўнікаў. Нам шэптам паведамілі, што іх забрала энкавэдэ і павезла на станцыю. Не стала і майго сябра па парце Ігара Найдзяновіча. Ягоны бацька, які меў гектары са тры зямлі, служыў леснікам у князя Радзівіла. Больш нікога з нашай вёскі не чапалі. А з суседніх вёсак вывезлі ўсіх асаднікаў і арандатараў. Усе яны, мы ведалі, былі сціплымі людзьмі і разумнымі гаспадарамі. І хоць былі прыезджымі, добра жылі з мясцовымі людзьмі.

Сяляне разгубіліся. Яны не разумелі такой палітыкі Саветаў. А ў вёску зачасцілі агітатары, чыталі лекцыі аб шчаслівым і заможным жыцці ў калгасах.

У калгас запісвацца не спяшаліся нават камбедаўцы. Разумелі, што давядзецца працаваць побач з сапраўднымі гаспадарамі. А гаспадары не пісаліся, бо не хацелі працаваць разам з лайдакамі. Тады яшчэ ніхто не ведаў, што ў калгасе ўсе працуюць амаль аднолькава.

Калі пасля гадзіннага даклада лектар прапанаваў запісвацца ў калгас, мужчыны стараліся непрыкметна "пайсці пакурыць". А калі іх усё ж прыціскалі пытаннем, чаму не хочаш у калгас, тыя адказвалі: "Я-то не супраць, ды жонка не хоча". Так, між іншым, адказваў не раз і мой бацька: маўляў, што з гэтай несвядомай жонкі возьмеш?

На сялян наклалі такія пастаўкі, якія ім пры палякох і не сніліся. Пішчалі, але выконвалі. Усе яны былі пры хлебе і малаку. А ў той час суседнія драздоўцы паспяшаліся стварыць калгас першымі ў раёне і працавалі ўжо за "палачкі", а малако па літру насілі з калгаснай фермы.

Дарэчы, тады падзеленага жыта на панскім полі нашым вяскоўцам жаць не давялося. Яго аддалі калгаснікам з Драздоў. Але восенню засеяць яго яны не змаглі. Яно ператварылася ў выган для жывёлы.

Ад вывезеных у Сібір сталі прыходзіць лісты са слёзнымі просьбамі выслаць хоць чорных сухароў і сушанай бульбы, якой у нас і сушыць ніхто не ўмеў. Мы зразумелі: вось і да нас прыйшло тое "шчаслівае і заможнае" калгаснае жыццё, якое нам раней не магло прысніцца і ў самым кашмарным сне...

в.Докшыцы.

P.S. *Ганарар — на карысць рэдакцыі.*

"Балтийские волны" намерены передавать объективные сведения

Уважаемые граждане Беларуси, жители дружественной соседней страны!

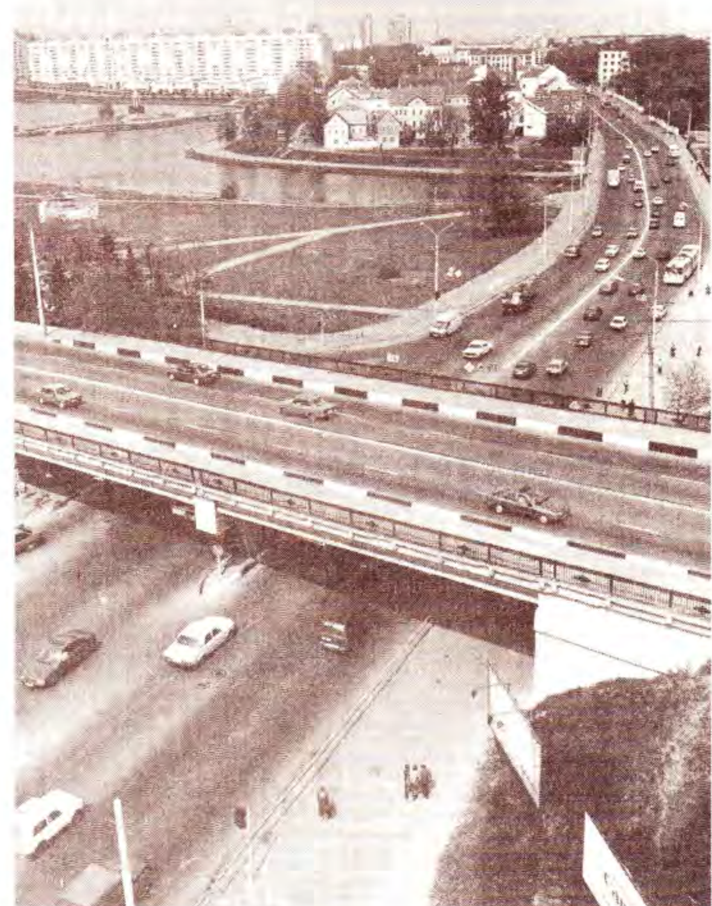
В ближайшее время в Вильнюсе начнет средневолновое вещание на белорусском языке радиостанция "Балтийские волны", цель которой — подробно информировать слушателей о событиях экономики, политики и культуры как в Литве, так и в Беларуси, а также за их пределами.

Радиостанция финансируется международными фондами свободы слова и основывает свою деятельность на 19-й статье Всеобщей Декларации о правах человека и 25-й статье литовской Конституции. Кроме оригинальной программы вильнюсской редакции, будут ретранслироваться уже известные Вам передачи на белорусском языке иностранных радиостанций, в частности, радио "Свобода" и Польского радио. Редакция "Балтийских волн" намерена строго соблюдать принципы современной журналистики: передавать объективные сведения, новости отделять от комментариев, выражать различные мнения.

Надеемся, что в условиях ограничений свободы слова в Беларуси, радиостанция "Балтийские волны" станет для Вас ценным информационным каналом и тем самым укрепит дружеские отношения между нашими народами, а также будет способствовать развитию демократии и гражданского общества в Беларуси.

От имени учредителей радиостанции "Балтийские волны" —
Римантас ПЛЕЙКИС,
координатор проекта, член Сейма Литвы.

Стоп-кадр



Свіслач ля Траецкага прадмесця

БНФ прызначыў другую сесію з'езда на 30—31 кастрычніка і адхіліў прапанову старшыні Зянона Пазьняка аб падзеле Фронту на дзве арганізацыі

На пасяджэнні сойма Беларускага народнага фронту было вызначана, што другая сесія з'езда гэтай арганізацыі адбудзецца 30—31 кастрычніка г.г. Сойм не падтрымаў ідэі старшыні БНФ Зянона Пазьняка аб правядзенні асобнага з'езда партыі БНФ 26 верасня і аб размежаванні Фронту на дзве арганізацыі — "пазітывісцкую", якая была б зарыентавана на грамадскую дзейнасць, і "кансерватыўную" партыю, зарыентаваную на палітычную дзейнасць, якую ўзначаліў бы сам З.Пазьняк. На думку Зянона Пазьняка, абедзве часткі існавалі б як самастойныя арганізацыі і ўтваралі б кааліцыю БНФ. Аднак у рэзалюцыі сойма пад назвай "Не дапусціць расколу!" адзначаецца, што такі падзел быў бы штучны, бо паміж прадстаўнікамі розных пазіцый у Фронце "няма ідэалагічных разыходжанняў".

У іншай рэзалюцыі сойм праінфармаваў членаў партыі, што апошнія распараджэнні З.Пазьняка аб адхіленні Лявона Баршчэўскага з пасады выконваючага абавязкі старшыні БНФ і аб прызначэнні асобнага з'езда партыі БНФ "супярэчаць статуту партыі" і не маюць юрыдычнай сілы. Тым не менш частка членаў сойма, якія прысутнічалі на згаданым пасяджэнні, адмовіліся рэгістравацца і заявілі, што сойм неправамоцны прымаць рашэнні з-за адсутнасці кворуму. На думку намесніка старшыні БНФ Юрыя Беленькага, які прытрымліваецца такой думкі, адзінае выйсце з цяперашняй сітуацыі — гэта перамовы паміж кіраўнікамі Фронту, якія сёння стаяць на розных пазіцыях.

Аляксей ЗНАТКЕВІЧ.

Стоп-кадр



Тень. (Памятник Феликсу Дзержинскому в Минске.)
Фото IREX/ProMedia.

Позиция

Разрозненные действия профсоюзов к успеху не приведут

Трагическая гибель лидера "Содружности" Арнольда Печерского нанесла невосполнимый урон профсоюзам. Пять месяцев спустя нет уже того единства действий частных предпринимателей, которое было при нем. Так, в сентябре с.г. не работают рынки в ряде областей нашей страны, но работают в Минской.

Причина понятна — предприниматели Минщины уплатили властям подати за сентябрь. В самом деле, отдать городу 30 миллионов рублей и отказаться еще от заработка могут немногие. А вот бастующие предприниматели Гродненской и Витебской областей налоги и арендную плату за этот месяц не вносили.

Минчане, в отличие от провинциалов, поверили правительству, которое под честное слово пообещало отложить до первого октября применение санкций Декрета N14 на конфискацию товара, не имеющего сертификатов, и при отсутствии у предпринимателя документов на приобретение валюты. Это было заявлено на пресс-конференции, проведенной в Федерации профсоюзов белорусской. Об этом же на прошедшей неделе говорил с экрана БТ и нынешний лидер "Содружности" Олег Бортиков.

Однако в областях бастующие торговцы справедливо задают вопрос: "А что будет через месяц?" Ведь после ликвидации в 1996 году избранного народом высшего представительного органа, ни один декрет на Беларуси еще не был отменен. Тот же, кто издал Декрет N14, каких-либо гарантий и обещаний по части его отмены не дает, а все заявления по данному вопросу "вертикальщиков", в том числе и членов правительства, — не более чем частное мнение чиновников-исполнителей.

Валерий АЛЕКСЕЕВ.

Квітнела мястэчка ў мінулым

Чарговым каштоўным экспанатам папоўніўся краязнаўчы музей пры Міёрскай сярэдняй школе №3. Сваю нядаўна выдадзеную ў Польшчы кнігу "Дзісна — бастыён на Дзвіне" перадаў калектыву школы яе аўтар Эдвард Забела. У мінулым выпускнік мясцовай гімназіі даваенных часоў, працаваў затым доўгі час польскім урачом, але на ўсё жыццё захаваў любоў да родных мясцін. Па меркаванні спецыялістаў, гэта дапамагло яму за гады пошукаў і працы ў архівах стварыць найбольш поўную і аб'ектыўную гісторыю края ад сівой мінуўшчыны да нашых дзён. Кніга нашага земляка ўтрымлівае больш за 400 старонак, а таксама сотні фотаздымкаў, уключаючы унікальныя, якія пацвярджаюць росквіт мястэчка ў мінулым. Упрыгожваюць выдатную кнігу-дакумент рэдкія копіі архіўных карт і схем эпохі Вялікага княства Літоўскага. У новым тысячагоддзі нашчадкам належыць зрабіць шмат, каб вярнуць страчаную прыгажосць.

Уладзімір РАМАНЧУК.

Песні родам з глыбінкі

Беларускае радыё выпусціла нядаўна ў эфір новую песню "Мелодыя апошняга кахання", якую напісалі разам глыбоцкая настаўніца Ганна Пяткевіч і магілёўскі кампазітар Мікалай Яцкоў. Гэта ўжо другі вынік садружнасці аўтараў. Год таму дэбютавалі яны з песняй "Тумановы вечар" у выкананні Нэллі Багуслаўскай. Ды так паспяхова, што занялі першае месца у беларускім хіт-парадзе. Дарэчы, песні родам з Глыбокага маюць шанц шырока загучаць па ўсёй краіне. У рэпертуары вядомага спевака Якава Навуменкі неўзабаве павінны з'явіцца кампазіцыі таго ж М.Яцкова на словы другога глыбоцкага адметнага паэта Тамаша Ляшонка. Зрэшты, у райцэнтры плённа працуюць пяць членаў Саюза пісьменнікаў, тут жа дзейнічае пісьменніцкая глыбоцка-полацкая філія, якая выпусціла свой першы літаратурны альманах "Даляглядь".

Уладзімір ШЫК.

Існуе сакрэтны пратакол аб фарміраванні беларуска-расійскай канфедэрацыі?

Існуе сакрэтны пратакол, падпісаны Расіяй і "адной з дзяржаў Захаду", аб згодзе на фарміраванне канфедэрацыі Беларусі і Расіі — пра гэта заявіў намеснік старшыні Беларускага народнага фронту Юрый Беленькі 11 верасня на пасяджэнні сойму гэтай арганізацыі са спасылкай на размову з заходнім дыпламатам ў Мінску.

"Я думаю, што фармальнага пратакола няма, час сакрэтных пратаколаў адышоў у мінулае, — адразу ж пракаменціраваў гэтую заяву выконваючы абавязкі старшыні БНФ Лявон Баршчэўскі. — Але палітыка Германіі ў гэтых адносінах відавочная". Як адзначалася на сойме, большасць заходніх краін не падтрымліваюць нямецкія падыходы да сітуацыі ў Беларусі, якія шмат ў чым абумоўленыя інтарэсамі нямецкіх газавых кампаній — партнёраў расійскага "Газпрама".

Аляксей ЗНАТКЕВІЧ, БелаПАН.

Ну и ну!

На Беларуси шкурки кролика принимают от сдатчиков по 2,5 цента за штуку

Житель Бобруйска Александр Понтелейко — кроликовод. Самое что ни на есть общественно-полезное дело: и себя деликатесным мясом обеспечивает, и государству меховым сырьем помогает. А вот как государство оценивает труд этого человека?

Александр Петрович прислал в редакцию приемную квитанцию на сданные в 1999 году семь шкурок кролика на сумму 116 тысяч рублей. От 7 до 27 тысяч за штуку (в среднем — 16 500 рублей). Однако из этой суммы у сдатчика удержали налог в сумме 10 400 рублей и, по причине отсутствия в кассе приемного пункта наличных денег, заставили приехать еще раз. Кролиководу пришлось потратить дополнительно 12 000 рублей на автобусные билеты. Итого за свою **десятимесячную работу** Александр Понтелейко получил... 93 600 рублей, или по 13 тысяч (2,5 цента) за шкурку.

Откровенно говоря, восклицание "Ну и ну!" не выражает всех чувств как самого кроликовода, так и тех, кто читал его письмо. Непроизвольно вырывался известный из народного творчества возглас мужика, жена которого родила негритенка. Александр Петрович пишет, что в следующем году шкурки он закопает под куст малины или крыжовника, и за счет увеличения урожайности получит больше.

Что ж, государство наше богатое: меховые шкурки купит за валюту из внебюджетных фондов.

Данила ХАЛЕЦКИЙ.

У лістападзе Гродзенскі завод медпрэпаратаў плануе выпусціць першую партыю прадукцыі

Завяршаюцца працы па запуску вытворчасці Гродзенскага завода медпрэпаратаў. Гэтае прадпрыемства будзе выпускаць гатовыя лекі на аснове высокаачышчаных амінакіслот.

У адпаведнасці з графікам, у верасні павінен закончыцца мантаж тэхналагічнага абсталявання, якое паступіла ў жніўні з Германіі, Расіі і Швецыі, і пачнуцца пусканаладачныя работы. Увод прадпрыемства ў эксплуатацыю запланаваны на чацвёрты квартал гэтага года, а ў лістападзе на заводзе плануецца атрымаць першую партыю прадукцыі.

Ася КУНІЦКАЯ.

Беларуска-германская "Еўропа"

Сёння ў Мінскім міжнародным адукацыйным цэнтры заканчваецца эканамічны форум "Еўропа". Яго арганізатарамі выступілі Міністэрства замежных спраў Рэспублікі Беларусь, Міністэрства эканомікі і прадпрымальніцтва, тэхналогіі і транспарту зямлі Паўночны Рэйн-Вестфалія, АБСЕ, Прамыслова-гандлёвая палата Бона, Беларускі саюз прадпрымальнікаў і арандатараў.

Удзельнікі форуму абмяркоўваюць перспектыўныя накірункі інвестыцыйнага супрацоўніцтва і прыцягнення інвестыцый у эканоміку Беларусі, вызначаюць магчымасці наладжвання ўзаемавыгаднага супрацоўніцтва і рэалізацыі канкрэтных сумесных праектаў.

Пра значэнне, якое надае форуму беларускі бок, сведчыць удзел у яго працы вышэйшых службовых асоб краіны, у тым ліку намеснікаў прэм'ер-міністра Васіля Далгалёва, Урала Латыпава, Леаніда Козіка, кіраўнікоў міністэрстваў, канцэрнаў і прадпрыемстваў краіны. Прыбыўшая ў Мінск нямецкая дэлегацыя таксама з'яўляецца самай прадстаўнічай за апошнія некалькі гадоў. Усяго ў працы форуму ўдзельнічаюць больш за 250 чалавек.

Адкрываючы форум, прэзідэнт Гандлёва-прамысловай палаты Бона доктар Клаус Штамен заклікаў удзельнікаў форуму шырока выкарыстоўваць магчымасці для развіцця двухбаковых кантактаў, удасканальвання рамачных умоў для інвестыцыйнай актыўнасці і арганізацыі сумеснага бізнесу. З прывітальным пасланнем да ўдзельнікаў форуму звярнуўся Аляксандр Лукашэнка. У пасланні, у прыватнасці, адзначаецца, што для Рэспублікі Беларусь, якая ўступае ў еўрапейскую эканамічную сістэму, "прыярытэтным з'яўляецца пашырэнне адносінаў з Германіяй, агульнапрызнаным лідэрам у Еўропе, галоўным палітычным і гандлёва-эканамічным партнёрам Беларусі на Захадзе", і выказваецца надзея на замацаванне дасягнутых дамоўленасцяў і ўстанаўленне доўгатэрміновых узаемавыгадных кантактаў. Лукашэнка таксама гарантуе дзяржаўную падтрымку супрацоўніцтву беларускіх прадпрыемстваў з іх германскімі партнёрамі. Надзею на дасягненне падчас форуму канкрэтных дамоўленасцяў як па праектах, так і па формах супрацоўніцтва выказаў кіраўнік адміністрацыі прэзідэнта Беларусі Міхаіл Мясніковіч. Паводле яго слоў, гэта дазволіць шмат у чым вызначыць перспектыву далейшых двухбаковых кантактаў.

Пасол Германіі ў Беларусі Хорст Вінкельман адзначыў нестабільнасць заканадаўчай базы Беларусі, што ўскладняе тут працу заходніх прадпрымальнікаў. Разам з тым, адзначыў ён, кіраўніцтва краіны гатова да дыялогу па праблемах, якія перашкаджаюць пашырэнню двухбаковага гандлёвага і інвестыцыйнага супрацоўніцтва.

Ірына САЗАНОВІЧ.

Продолжение разговора

Точку ставить рано

Ответ на решение Высшего хозяйственного суда и статью его пресс-секретаря

В конце концов редакция "Народной воли" дождалась ответа Высшего хозяйственного суда на свое ходатайство об отмене решения того же суда от 13 мая 1999 года. Его содержание можно было бы предугадать, хотя в душе все еще теплилась надежда на объективность изменившей за последние годы свой лик белорусской Фемиды. И вот заместитель председателя Высшего хозяйственного суда А.П. Егоров отписал газете, что оснований для внесения представления в Президиум Высшего хозяйственного суда Республики Беларусь не имеется.

Суровая действительность приучила нас держать удар. Мы выдержим и этот. Но все-таки решение Высшего хозяйственного суда (далее — ВХС) нуждается в комментариях. Слово — юристу Михаилу Пастухову, который был одним из представителей газеты в суде.

Не верю!...

Валентин Борисевич, пресс-секретарь суда, в своей статье-отповеди на нашу критику этого решения (см.: "Народная воля", 19. 05.99 г.) уверяет читателей, что "надзорная инстанция непредвзято, неогульно, а именно в строгом следовании букве и духу Закона подходит к рассмотрению дел в порядке надзора". Посему, мол, сомневаться в справедливости выносимых ею решений не приходится.

Статья В. Борисевича была опубликована в "Народной воле" 21 июля 1999 года, а через две недели в редакцию пришел ответ ВХС на ходатайство газеты о пересмотре решения от 13 мая 1999 года. Примечательным в этом ответе является, пожалуй, только то, что он не содержит ни одного нового, дополнительного аргумента в пользу обжалуемого решения. Тем не менее в нем делается вывод, что, опубликовав "документы Центризбиркома" о проведении 16 мая 1999 года выборов президента Республики Беларусь, газета допустила нарушение требований аж семи (!) статей Конституции и еще статьи 5 Закона о печати и статьи 3 закона "О республиканском референдуме от 24 ноября 1996 года в Республике Беларусь" (от себя замечу, что последний из законов по своей форме и по порядку принятия вообще трудно назвать таковым, поскольку он был принят без кворума лишь 103 депутатами, да к тому же собранными Администрацией президента в отсутствие руководства Верховного Совета и не в Овальном зале.—**Авт.**).

Но извините, господа судьи! Кто позволил вам расширять и даже подменять предмет судебного исследования, переложив на истцов все мыслимые и немыслимые прегрешения? Ведь известно, что Госкомитет по печати "обвинил" газету только в нарушении статьи 5 Закона о печати в части призыва к захвату власти. Именно с этим газета не согласилась и обратилась за защитой своих прав в ВХС как в компетентную и независимую инстанцию. Это и было единственным предметом ее иска. Вместо ожидаемой защиты ее, как ни странно, признали злостным нарушителем Конституции и законов. Неужели это и называется "строгим следованием букве и духу Закона"?

Почему не верю?

Передо мной лежат два документа: Хозяйственный процессуальный кодекс (далее — ХПК) и постановление Пленума ВХС от 29 июня 1994 года № 9 "О судебном решении". Ими установлены те самые правила, которыми судьи ВХС должны были руководствоваться при рассмотрении иска газеты к Госкомитету по печати. Отступление от указанных правил по процессуальным канонам расценивается как основание для отмены решения суда.

Проверим, как суд придерживался этих правил (оговорюсь, что выражаю свою личную точку зрения, которая может не совпадать с позицией заместителя председателя ВХС А.П. Егорова и пресс-секретаря ВХС В. Борисевича).

Первое: решение суда должно основываться на выяснении всех существенных обстоятельств, а также доказательств, которыми они подтверждаются.

Выполнил ли суд это требование закона? Мне представляется — нет. Он даже не ответил на такой определяющий в данном споре вопрос: можно ли распространение информации о деятельности государственных органов или иных организаций расценить как призыв к захвату власти? Суд попросту обошел стороной этот вопрос. А между прочим, на него имеется ответ в международно-правовых документах.

Почитайте Иоганнесбургские принципы, касающиеся национальной безопасности, свободы самовыражения и доступа к информации (см.: Международно-правовые документы в области средств массовой информации / Сост. Н.Н. Довнар. — Мн., 1999, с. 173-184). Согласно принципу 8, не должно предотвращаться или наказываться самовыражение только потому, что оно передает информацию, опубликованную организацией и об организации, которая объявлена правительством как угрожающая интересам национальной безопасности или тесно связанным с ней интересам.

Центризбирком не был официально признан организацией, угрожающей национальной безопасности. Более того, он открыто осуществлял свою деятельность, рассылал по всей стране документы, даже отпечатал бюллетени для голосования. Так что не было даже формальных оснований для вынесения газетам предупреждений за опубликование документов Центризбиркома.

Будь ВХС реально независимой судебной структурой, он вполне логично должен был бы подтвердить право газет на распространение такого рода информации и, как следствие, признать недействительным предупреждение, вынесенное газете Госкомитетом по печати.

Второе: Пленум ВХС признает недопустимым в работе хозяйственных судов уклонение в судебном решении от правовой оценки заявленных сторонами ходатайств (пункт 1 постановления).

Однако вместо изучения доводов истца, изложенных в заявлении, суд почему-то "ударился" в сугубо политический анализ действий организаторов выборов президента 16 мая 1999 года. Он стал доказывать, что группа депутатов бывшего Верховного Совета присвоила себе функции высшего законодательного органа Республики Беларусь (странно, зачем депутатам было присваивать то, чем они обладали с момента избрания? — **Авт.**). Потом суд в своем решении разъяснил, как образуется Центризбирком и какой из центризбиркомов является настоящим. Какое это вообще имеет отношение к предмету спора?

Далее происходит совсем невероятное: без каких-либо оснований и убедительных доказательств ВХС утверждает, что газеты знали (!) о неконституционности принятого постановления о назначении выборов президента. Таким нехитрым способом газеты походя были приравнены к активным участникам выборной кампании и им безосновательно был наклеен ярлык "подрывных организаций".

Для кого же написаны правильные указания Пленума ВХС, где запрещается уклоняться от правовой оценки доводов сторон?

Третье: в соответствии со статьей 59 ХПК соединение в одном исковом заявлении нескольких требований допускается лишь в случае, когда они связаны между собой по основаниям возникновения или представленным доказательствам. При этом речь идет об однородных исковых заявлениях и об одних и тех же сторонах.

А что имело место в нашем случае? Газеты обратились в суд со своими исками. Эти иски рассматривались в рамках отдельных дел и разными судьями. Каждое из дел приобрело определенную специфику, поэтому можно утверждать, что суд, объединив в одно производство иски газет, не соизмерил это с законом.

Подтверждением такого вывода служит и книга под редакцией того же В.В. Бойко. Называется она "Хозяйственный процесс в Республике Беларусь" и издана в городе Витебске в 1996 году. В комментарии к статье 59 ХПК записано, что судья может объединить иски в одно производство лишь в том случае, если имеется несколько исковых заявлений одного истца к одному ответчику.

Но в данном случае было шесть истцов (!) и основания исковых заявлений отличались друг от друга. Более того, истцы узнали об объединении исков всего за один день до начала процесса. Их мнением даже не поинтересовались. И это несмотря на то, что они выступали в процессе в качестве истцов и от их воли должно в принципе зависеть дальнейшее движение дела.

Четвертое: в основу судебного решения могут быть положены лишь те доказательства, которые были предметом исследования и оценки суда. Одностороннее изложение доводов и доказательств стороны, в пользу которой постановляется решение, является нарушением конституционных основ правосудия, основанных на равенстве и состязательности сторон в судебном процессе (пункт 3 постановления).

На этот счет категоричен и Закон о хозяйственных судах в Республике Беларусь, принятый в новой редакции 9 декабря 1998 года. В статье 3 он закрепляет в качестве принципов деятельности хозяйственных судов состязательность и равенство сторон.

Однако "тройка" ВХС проигнорировала эти основополагающие требования законодательства и сочла возможным рассмотреть дело в отсутствие истцов. На деле это означает, что суд вынес заочный приговор шести "оппозиционным" газетам. Судебный процесс прошел под аккомпанемент одной стороны — Госкомитета по печати, а если точнее, то вы, уважаемые читатели, знаете, под чей аккомпанемент. Газеты из истцов превратились в ответчиков. При этом в решении суда не нашлось ни одного слова в защиту конституционного права СМИ распространять информацию о политической жизни страны.

Пятое: судебное решение постановляется при условии неизменности состава судей, участвовавших в судебном разбирательстве (пункт 12 постановления).

Между тем при рассмотрении исков газет необъяснимо изменился судейский состав. Более того, в отступление от сложившейся практики была учреждена "тройка" во главе с самим председателем ВХС.

По смыслу закона, замена состава суда допускается лишь в исключительных случаях, а именно, когда имеются объективные причины. Но в данном случае никакой необходимости в этом не было, поскольку судьи, принявшие дела к производству, оставались на своих местах, не заболели и при этом не высказывали даже формальных мотивов для собственного отвода.

В этой связи возникают вопросы: с какой стати судей отстранили от ведения дел и начали рассмотрение исков заново, в ином составе судей?

Можно говорить и о других нарушениях материального и процессуального законодательства при рассмотрении данного дела. Все это не позволяет согласиться с увещеваниями пресс-секретаря ВХС В. Борисевича о справедливости судебного решения по иску газеты "Народная воля" к Госкомитету по печати.

Суд праведный

Прошедший суд нельзя назвать иначе, как скоропалительным. По сути дела газеты были принесены в жертву политическим интересам власть предержащих, побоявшихся активизации населения в канун назначенных выборов президента Республики Беларусь. Их просто "одернули" и заставили задуматься о последствиях. Но несмотря на вынесенные Госкомитетом по печати предупреждения и необоснованную резкую позицию суда в отношении заявленных исков, газеты продолжают свое дело — несут людям правду о нашей нелегкой действительности. Авторитет газет не снизился, а наоборот, возрос.

По моему мнению, отказ Президиума ВХС пересмотреть решение от 13 мая 1999 года не станет точкой в этом историческом деле. Редакция газеты "Народная воля" оставляет за собой право искать справедливость в международных организациях. К сведению: в Организации Объединенных Наций имеется специальный докладчик по вопросу о поощрении и защите права на свободу убеждений и их свободное выражений. Каждый год он повествует миру о том, каких успехов достигли государства в реализации этого основополагающего права. Не будет ли Беларусь в очередной раз упомянута в числе стран, где есть серьезные проблемы со свободой слова?

Такое вполне возможно...

Михаил ПАСТУХОВ,
профессор права,
руководитель Центра правовой защиты СМИ
при Белорусской ассоциации журналистов.

Народная Воля 15 ВЕРАСНЯ 1999 г.

Зеркало

Американская газета называет новые российские имена

Как сообщает газета "Ю Эс Эй Тудей", 780 российских официальных лиц — в том числе бывший вице-премьер Анатолий Чубайс и бывший министр иностранных дел Андрей Козырев — занимались продажей ГКО и переводом вырученных денег за границу накануне прошлогоднего августовского кризиса в России. "Ю Эс Эй Тудей" ссылается на данные американских, британских и российских следователей. По данным газеты, схема начала действовать через трое суток после того, как в конце июля 98-го года Международный валютный фонд перевел в Россию заем в 4 миллиарда 800 миллионов долларов. Ряд банков и официальных лиц, получив информацию о готовящейся девальвации рубля, сообщает газета, немедленно начали продавать свои пакеты ГКО и обращать рубли в доллары, используя среди прочих и средства МВФ, включенные в состав золотовалютных резервов Центробанка.

Победа Росселя

Во втором туре выборов губернатора Свердловской области победил действующий глава администрации Эдуард Россель. По предварительным данным, Россель набрал 65 процентов голосов, а его соперник — лидер движения "Май" Александр Бурков — более 27 процентов. В выборах участвовали 37,5 процента избирателей. Против всех проголосовали более 7 процентов.

Второе поражение немецких социал-демократов

Правящая в Германии социал-демократическая партия (СДПГ) потерпела серьезное поражение на вчерашних выборах в парламент — лантаг — восточногерманской земли Тюрингия. По предварительным данным, победил оппозиционный Христианско-демократический союз, получивший 51 процент голосов. За партию бывших коммунистов — Партию Демократического Социализма — проголосовали более 21-го процента избирателей. Социал-демократы оказались на третьем месте, получив 18,5 процента голосов. Неделю назад СДПГ проиграла на выборах в двух других немецких землях — Бранденбурге и Саарской области.

Взорван еще один дом в Москве

В день общероссийского траура по жертвам терактов в Буйнакске и 9 сентября в Москве в российской столице произошел новый взрыв — на Каширском шоссе. 8-этажный жилой дом полностью разрушен. По мнению экспертов, мощность взрывного устройства — от 150 до 200 килограммов тротилового эквивалента. Спасатели считают, что число погибших может достичь ста человек.

Милиция в крупных городах России переведена на усиленный режим в соответствии с распоряжением министра внутренних дел Владимира Рушайло. Под особый контроль взяты вокзалы, аэропорты, школы. В Москве, по словам мэра столицы Юрия Лужкова, чрезвычайного положения вводиться не будет. Вводится особый режим, принимаются самые жесткие меры по обеспечении безопасности жителей.





Пожарные и спасательные службы разбирают завалы, образовавшиеся на месте взорванного утром 13 сентября 1999 г. в Москве жилого дома, в котором насчитывалось 64 квартиры.

Фото IREX/ProMedia.

Белград направляет в Косово экстремистов

Министр внутренних дел Великобритании Джек Стро обсуждает сегодня с главой службы контрразведки Стивеном Ландером вопрос о том, почему британская гражданка Мелита Норвуд, годами занимавшаяся шпионажем в пользу СССР, так и не была передана в руки правосудия. 87-летняя Норвуд на днях сделала официально признание о том, что на протяжении трех с лишним десятилетий передавала СССР сверхсекретную информацию о британской обороне, в том числе и о разработках ядерного оружия. Британская пресса утверждает, что контрразведка в конце концов напала на след шпионки, работавшей секретаршей в одном из оборонных ведомств, но утаила информацию от властей. Норвуд, живущая в Лондоне, заявила, что занималась шпионажем в пользу СССР из идеологических соображений.

Мир культуры

Кто откроет сезон в Метрополитен-опера?

Объявлено, кто примет участие в открытии очередного сезона нью-йоркской Метрополитен-опера 27 сентября. В "Паяцах" Леонкавалло главную мужскую партию исполнит Пласидо Доминго и таким образом превзойдет достижение Энрико Карузо, который открывал метрополитеновские сезоны 18 раз. В главной женской роли — Вероника Вилларуэль. Она также выступит в опере Арриго Бойто "Мефистофель" вместо первоначально заявленной на роль Маргариты Марии Гулегиной.

Вещи Монро покажут в Нью-Йорке, Лондоне и Париже

Несколько десятков различных предметов, некогда принадлежавших Мэрилин Монро, выставлены во флоридском городе Сент-Питерсберге. В основном это детали одежды и украшения, в том числе кольцо, подаренное актрисе в день свадьбы одним из ее мужей — звездой бейсбола Джо Димаджио. Далее экспозиция переедет в Нью-Йорк, а затем в Лондон и Париж. Путешествующая выставка играет роль рекламной кампании перед тем, как более 1500 вещей Мэрилин Монро будут выставлены на продажу на аукционе Кристис в Нью-Йорке 27 и 28 октября.

Эврика!

Эффективная методика защиты от облучения

Ученые из Израиля и США успешно испытали на животных новую методику защиты организма от осложнений, вызванных облучением и химиотерапией.

Подопытным мышам вводили химическое соединение пифитрин-альфа, которое временно отключает ген, вызывающий гибель клеток с поврежденными наследственными структурами. Этот ген не только выбраковывает клетки, испытавшие злокачественное перерождение, но также убивает нормальные клетки, слегка задетые проникающей радиацией либо химиопрепаратами. Мыши, которым давали пифитрин, не пострадали от высоких доз гамма-лучей, уничтоживших 60 процентов животных контрольной группы. Разработчики надеются через год начать испытания нового лекарства в онкологических клиниках. Сообщение об этих экспериментах опубликовано в журнале Science.

Против камней

Регулярные физические нагрузки значительно снижают вероятность образования камней в желчном пузыре у женщин среднего и пожилого возраста. Таковы результаты гарвардских медиков, чью работу 9 сентября напечатал New England Journal of Medicine. Майкл Литцманн и его ассистенты с середины 80-х годов регулярно анкетировали свыше 60 тысяч женщин, ни одна из которых в начале обследования не страдала желчнокаменной болезнью. Статистический анализ собранных данных привел ученых к выводу, что ежедневные 30-минутные упражнения на треть уменьшают шансы возникновения камней.

Духи и кошки

Сотрудники Далласского зоопарка обнаружили, что оцелоты питают непреодолимую слабость к хорошим духам. Духи "Obsession" от Калвина Клайна приводят этих грациозных пятнистых кошек в возбуждение. Специалисты объясняют это тем, что в состав духов входят вытяжки из анальных желез змеи и компоненты крысиной мочи. Зоологи полагают, что использование душистых приманок поможет сохранить быстро сокращающуюся популяцию оцелотов.

Мы павінны памятаць пра верасень 1939 года

Заява Таварыства беларускай мовы імя Ф.Скарыны

17 верасня 1939 года пачалося ўз'яднанне беларускай нацыі ў межах адной дзяржавы. Гэтай падзеі папярэднічалі 39 гадоў трагічнай гісторыі Беларусі першай паловы XX ст.

У пачатку XX ст. у выніку дэмакратычных заваёў рэвалюцыі 1905 года беларусы зноў паступова пачалі набываць сваю этнічную адметнасць, адраджаць сваю мову, гісторыю і культуру. Гэтыя працэсы разгарнуліся на ўсёй этнічнай беларускай тэрыторыі, населенай 12-мільённым этнасам.

Аднак гэтае адраджэнне было спынена на пачатку першай сусветнай вайной, а потым і бальшавіцкім пераваротам 1917 года. У выніку гэтых падзей Беларусь страціла мільёны жыхароў, шмат хто апынуўся за межамі Бацькаўшчыны. Але 25 сакавіка 1918 года паўнамоцныя прадстаўнікі шматнацыянальнага беларускага народа абвясцілі ў Менску нашую незалежнасць на ўсёй сваёй этнічнай тэрыторыі.

Бальшавікі ў Смаленску мусілі 1 студзеня 1919 года пацвердзіць гэты лёсавызначальны акт і ўключыць у межы ССРБ усе беларускія землі. Аднак ужо праз некалькі тыдняў яны пачалі гандляваць нашай Бацькаўшчынай, і ў выніку дамоваў 1920 года з Латвіяй і Літвой, а таксама ў выніку ганебнай Рыжскай дамовы 1921 года ў межах БССР засталіся толькі шэсць паветаў былой Менскай губерні.

На тэрыторыі Заходняй Беларусі рэжым Пілсудскага пачаў татальнае вынішчэнне ўсяго беларускага, а на тэрыторыі БССР пасля некалькіх гадоў нацыянальнага адраджэння распачаліся масавыя рэпрэсіі і ўзніклі шматлікія Курапаты.

У жніўні 1939 года пасля пакту Молатава і Рыбентропа быў здзейснены новы еўрапейскі падзел, які выклікаў у верасні другую сусветную вайну. 1 верасня фашысцкія бомбы ўжо падалі на Гродна, Брэст і Баранавічы, а тысячы беларускіх юнакоў былі забраныя ў польскае войска і гінулі на польскай тэрыторыі.

Неўзабаве, 17 верасня 1939 г., беларускія сяляне, якія былі ў польскай дзяржаве людзьмі другога гатунку, з музыкай і кветкамі сустракалі Чырвоную армію.

Дзве вялікія часткі Беларусі — Заходняя і Усходняя — нарэшце аб'ядналіся дзякуючы часоваму супадзенню савецка-нямецкіх глабальных інтарэсаў. Потым, 30 кастрычніка 1939 г., былі перададзены Літве беларуская Вільня, Трокі, а крыху пазней — Друскенікі. Страчаны Беласток з добрым кавалкам Белавежскай пушчы. Аднак ядро беларускіх земляў засталося захаваным да абвяшчэння незалежнасці ў 1991 годзе.

У сувязі з сённяшнімі інтэграцыйнымі гульнямі ТБМ нагадвае іх удзельнікам аб бясплённасці такіх намераў. Новай Рыжскай дамовы ўжо ніколі не будзе!

Рэха

Фальшывыя спевы красуні з ружай

Не крыўдуйце на мяне, мілыя чытачкі "Народнай волі", калі я нагадаю заўвагу Праспера Мерыме, які лічыў: жанчына губляе палову сваёй прывабнасці, калі пачынае гаварыць...

Аднойчы ўсунулі мне ў рукі газету "Ва-банкъ", разгортваю — бачу цудоўны здымак жанчыны з ружай. Прыгожая такая, бы тая ружа, усміхаецца такой цёплай, шчырай, добрай усмешкай. Зверху рубрыка "Чалавек в... песнях" і загаловак: "Как человек поет, так он и живет". Ну, думаю, спявачка. Ва ўступе — аб рэспубліканскім конкурсе на лепшую песню пра Мінск, а далей інтэрв'ю з загадчыцай кафедры псіхалогіі БДПУ ім.Танка кандыдатам псіхалагічных навук Надзеяй Александраўнай Цыркун. Значыць, думаю я, не прафесійная спявачка — самадзейная. Але ўсё роўна цікава. Пачаў чытаць і зразумеў, што спевы тут ні пры чым, гэта матэрыял пра дзяржаўныя сімвалы з пункту погляду псіхолага. Псіхолаг жа — яна, чароўная красуня з ружай.

Але выказванні гэтай жанчыны аказаліся не такімі прыгожымі, як яна сама. Больш таго — абурылі. Нават не верылася, што так можа разважаць вучоны, інтэлігент, культурны чалавек. Завёўшы размову пра гімны, гэтая псіхалагіня сцвярджала: "Как человек поет, так он и живет". Значыць, калі будзе добры гімн — зажывём заможна? І ўсе праблемы вырашацца самі сабой? Між тым, як вядома, людзі спявалі і спяваюць заўжды — у радасці і горы, падчас цяжкай працы і ў вольную хвіліну. І выбар песні залежыць ад стану душы, настрою, характару абставін. На ўсе выпадкі жыцця ў народа свая песня: вясельная, абрадавая, бытавая. Галашэнні над памерлым — гэта таксама песня.

Спадарыню Цыркун больш за ўсё займае гімн. На маю думку, гімн — гэта нешта такое, што ўзвышае, гучыць апафеозам здзейсненаму маімі продкамі, мною, сучаснікамі, гэта заклік да стварэння будучыні. Гукі яго павінны вымушаць чалавека падняцца, а не стаяць пад прымусам, "для усиления психологического воздействия", як сцвярджае псіхолаг: "Ведь тогда он не расслаблен во время звучания гимна, а напряжен". Усё жыццё я стаю пад гукі гімна ў знак павагі, пашаны да сваёй дзяржавы, а высвятляецца — да змушанага праграміравання майго жыцця.

Гімн СССР спадарыня Цыркун узносіць да нябёсаў. У параўнанні з беларускім, ён "более конструктивный — он описывает, к чему надо стремиться и что ты можешь проявить. Может быть, этим и объясняется такая ностальгия у народа по Союзу: с его гимном люди себя чувствовали комфортнее." Вось, аказваецца, у чым сакрэт: пры гуках гімна СССР чалавек адчуваў сябе "камфортна" нават і не ў вельмі камфортных умовах савецкага жыцця, і сённяшнім ветэранам здаецца, што яны зноў вяртаюцца ў тыя часы...

Чалавеку, выхаванаму на ідэалах любві да Радзімы, яе гісторыі, на прыкладах яе славутых і ўласных продкаў, свайго дачынення да яе лёсу, гімн будзе заўжды святыняй — незалежна ад таго, гаротная яго Радзіма ці заможная, добраўладкаваная. Адарвіце ад чалавека ўсё гэта — і гімн ператворыцца ў пустую фармальнасць, што і назіралася раней, ды і зараз.

Выказванні пра сцяг і герб Беларусі ў кандыдата псіхалагічных навук таксама не грунтуюцца на навуковых доказах, адны домыслы ды спасылкі на нейкага Люшэра з яго станоўчай ацэнкай спалучэння колераў зялёнага з чырвоным.

Не судзіце і не судзімы будзеце! Пэўна, не вядомы хрысціянскія каштоўнасці Надзеі Аляксандраўне, бо інакш не зразумець яе ацэнку хрысціянскага спалучэння колераў белага і чырвонага (кроў Хрыста на плашчаніцы) як... "медицинской атрибутики". Адным словам, клініка ў галовах гэтых "нацыяналістаў".

Вучоная красуня ўжо не здаецца мне такой прыгожай, калі крыўдзіць нацыянальна свядомых беларусаў сваімі разважаннямі о "Погоне со всадником", які "то ли падает, то ли собирается на кого-то этот меч опустить, то ли конем кого-то топчет", і нашым святым бел-чырвона-белым сцягу, які яна параўноўвае з лукашэнкаўскім: "У нас получше. Только зря убрали Серп и Молот".

Увогуле, не "песня", а плач па мінулых савецка-імперскіх часах уяўляе сабой публікацыя ў газеце "Ва-Банкъ". Так і карціць запытаць Надзею Аляксандраўну, з чыіх слоў яна спявае?

Мікола ЛАВІЦКІ,
тэрміст тэрмагальванічнага цэха
Мінскага аўтазавода.

Зрабі дабро блізкаму

"Нічые" грушы — у падарунак немаўлятам-сіротам

У двары шматкватэрнага дома па вуліцы Парыжскай Камуны ў Слуцку сёлета ўрадзіла груша, пасаджаная невядомым домаўласнікам-прыватнікам яшчэ да таго, як на гэтым месцы пачалося будаўніцтва жылога мікрараёна. Дрэва вымахала аж да ўзроўню чацвёртага паверха, крона ў ім шырокагалінастая, плады — буйныя, але позняспелыя. Гэта зусім не ўлічвалі хлапчукі з усіх навакольных дамоў, выпадковыя прахожыя: з сярэдзіны лета штодня ўсе калацілі грушу, хто чым мог — кіямі, каменнямі, цаглінамі; некаторыя хлапчукі залазілі на дрэва і трэслі галіны: плады падалі на асфальт двара і разбіваліся. У нас так павялося сярод дзяцей: ніхто не хоча чакаць, пакуль яблыкі ці грушы паспеюць — пачынаюць "каштаваць" з завязі.

Нарэшце хтосьці з жыхароў дома №11 па гэтай вуліцы даў работнікам жыллёва-эксплуатацыйнага ўпраўлення №1 карысную параду: уцалеўшыя на верхніх галінах грушы атрэсці з мерамі перасцярогі (каб не разбіліся) і перадаць у Дом дзіцяці, дзе знаходзіцца на ўтрыманні звыш за 50 немаўлят-сірот, бацькі якіх за амаральныя паводзіны, распусны лад жыцця ў судовым парадку пазбаўлены правоў на іх выхаванне. Арганізавала гэтую гуманітарную аперацыю начальнік ЖЭУ-1 Ларыса Іванаўна Гілеўская. Работнікі Дома дзіцяці былі ўзрадаваны нечаканаму падарунку, малыя — тым больш. У двух вялікіх цэлафанавых пакетах ім прывялі каля дваццаці кілаграмаў буйных, памерам з гусінае яйка, сакавітых груш.

Міхась ТЫЧЫНА.
Слуцк.

Грамадзяне Беларусі могуць удзельнічаць у конкурсах на навучанне ў ЗША

Інфармацыйная служба Пасольства ЗША ў Беларусі (USIS) абвясціла аб пачатку новага цыкла адукацыйных праграм у ЗША на 1999—2000 гады, якія фінансуюцца ўрадам гэтай краіны. Да ўдзелу ў праграмах запрашаюцца грамадзяне Беларусі, якія валодаюць англійскай мовай.

На сённяшні дзень заявы прымаюцца па наступных праграмах:

конкурс стыпендый імя сенатара Фулбрайта (для грамадзян Беларусі, якія выкладаюць у ВНУ і займаюцца навукова-даследчай дзейнасцю, а таксама маюць ступень кандыдата ці доктара навук). Заявы прымаюцца да 29 кастрычніка;

праграма "Актуальныя пытанні сучаснасці" (для супрацоўнікаў урадавых устаноў, кіраўнікоў няўрадавых арганізацый і прадстаўнікоў іншых прафесійных аб'яднанняў). Заявы прымаюцца да 29 лістапада;

праграма навуковага абмену "Рэгіянальныя навукоўцы" (для спецыялістаў, якія працуюць над кандыдацкай дысертацыяй, і для іншых навуковых даследчыкаў). Заявы прымаюцца да снежня;

конкурс стыпендый імя сенатара Эдмунда Маскі (для студэнтаў апошняга курса ВНУ і асоб з вышэйшай адукацыяй). Заявы прымаюцца да 29 кастрычніка;

праграма студэнцкіх абменаў "Акт у падрымку свабоды" (для студэнтаў першых трох курсаў ВНУ Беларусі). Заявы прымаюцца да 10 лістапада;

праграма школьных абменаў "Акт у падтрымку свабоды" (для старшакласнікаў сярэдніх школ).

Пасля заканчэння кожнай праграмы ўдзельнікі павінны вярнуцца на радзіму на перыяд не менш за два гады. Яны не могуць вучыцца ці працаваць у ЗША на працягу гэтага тэрміну.

Дадатковую інфармацыю можна атрымаць па наступных тэлефонах:

— USIS Мінск (017) 217-88-28
— IREX Мінск (017) 226-06-87
— ACCELS Мінск (017) 236-68-83
— Мінскі інфармацыйна-адукацыйны цэнтр (017) 284-08-52
— Брэсцкі інфармацыйна-адукацыйны цэнтр (0294) 77-15-84
— Віцебскі інфармацыйна-адукацыйны цэнтр (0212) 37-83-42
— Гомельскі інфармацыйна-адукацыйны цэнтр (0232) 53-29-10
— Гродзенскі інфармацыйна-адукацыйны цэнтр (0152) 33-54-51

Аляксей ЗНАТКЕВІЧ.

Пры ўдзеле прадстаўнікоў Брытаніі ў Светлагорску пачалася рэалізацыя праекта па вырашэнні праблемы стварэння безадходнай вытворчасці

У Светлагорску (Гомельская вобласць) пры ўдзеле акругі Мендзіп (Вялікабрытанія) упершыню ў Беларусі пачалася рэалізацыя эканоміка-адукацыйнага праекта па вырашэнні праблемы стварэння безадходнай вытворчасці.

Сутнасць праекта заключаецца ў тым, што школьнікі старэйшых класаў і прадстаўнікі якога-небудзь прадпрыемства, якое мае шкодныя або вялікую колькасць сабраных адходаў, абмяркоўваюць праблему іх другаснага выкарыстання. Прадстаўнікі Вялікабрытаніі ўпэўнены, што маладое пакаленне, якое валодае дапытлівым розумам, здольнае прапанаваць новыя ідэі выкарыстання адходаў. Затым шляхам эксперыменту выбіраецца аптымальны варыянт, варты ўкаранення на практыцы.

Праект разлічаны на два штотыднёвыя факультатыўныя заняткі на працягу трох навучальных чвэрцяў. Апрача беззумоўнай дапамогі вытворцу, школьнікі, у сваю чаргу, атрымліваюць магчымасць удасканальваць сваё веданне англійскай мовы (з імі будуць працаваць і спецыялісты з Вялікабрытаніі), а таксама ж пашырыць кругагляд і выпрабаваць на сабе навыкі розных прафесій.

Паводле сцвярджэння аднаго з менеджэраў праекта Дамініка Фелдэна, дадзеная праграма карыстаецца вялікай папулярнасцю ў Вялікабрытаніі. Кафедральная школа Уэлса і хімічная кампанія "ICI" былі нават адзначаныя ганаровай узнагародай "Жывая планета Зямля" за паспяховае супрацоўніцтва, якое дазволіла знайсці каштоўны спосаб выкарыстання аднаго са шкодных для навакольнага асяроддзя пабочных прадуктаў.

Ірына МАКАВЕЦКАЯ.

Личная переписка

Америка – страна парадоксов

В редакцию "Народной воли" обратилась наша читательница Лариса Анатольевна с предложением опубликовать письма эмигрировавших в Америку родственников.

Семен Моисеевич и Раиса Павловна Дейчи эмигрировали в Соединенные Штаты Америки уже в преклонном возрасте вместе с сыном, невесткой и двумя внуками. Решение покинуть Родину было выстраданным и осознанным. Они не надеялись на счастливую и обеспеченную старость на чужбине и уезжали ради будущего своих детей и внуков.

Семена Моисеевича несколько раз награждали медалями выставки ВДНХ СССР. Он был изобретателем всесоюзного значения (это звание присваивалось только в том случае, если изобретение приносило государству более одного миллиона рублей в год), автором книги о воздушных электрических линиях, прорабом первой в СССР стройки ЛЭП-500 — линия электропередачи на Урале.

Много лет он работал в Белорусском энергосетевом проектном институте в должности главного инженера. Однажды один из сотрудников института принес магнитофонную запись политических анекдотов, записанных с радиостанции "Голос Америки". Все хохотали, а назавтра вышел приказ об увольнении любителей политического юмора "без права трудоустройства на руководящие должности". С этого момента и начались проблемы: КГБ усердно выполняло свой долг, и очень долгое время Семен Моисеевич был безработным. Выручил случай. Его бывший однокурсник, возглавлявший один из минских электромонтажных трестов, на свой страх и риск принял Семена Моисеевича на должность исполняющего обязанности старшего инженера, где он и проработал до самой пенсии.

Семье Дейч с первого раза в Посольстве США присвоили статус политических беженцев, и они покинули страну 14 марта 1996 года.

И потекла вереница необычных и интересных писем...



Письмо первое

Другая планета

Бруклин, 19 июня 1996 года.

Здравствуйте, Лариса и Виктор!

Вот уже более трех месяцев, как мы живем под чужим небом. США — это не только другое государство, а, как здесь говорят, другая планета. Все не так, как у нас. Все не то, к чему мы привыкли. Здесь, прежде чем появляются листья, деревья начинают цвести. Бутоны огромные и всех цветов радуги, а листьев нет. В Бостоне очень много деревьев. Такое впечатление, что город утопает в цветах: белых, розовых, желтых, сиреневых и т.д. И только после опадания цветов появляются листья. Сплошной зеленый массив. Кстати, о зелени. Большинство крыш домов, карнизы, купола, фигуры на домах и памятники выполнены из меди, а так как медь окисляется (очевидно, сказывается близость океана), то кругом все зеленое. Зелень какого-то своеобразного оттенка, как бы "под старину".

Я об этом пишу так подробно потому, что меня это поразило: как можно так много тратить меди. Но американцы на это не обращают внимания. Более того, все водопроводные трубы изготовлены из меди, радиаторы отопления — тоже из меди, но они не такие громоздкие, как у нас, хотя поверхность обогрева значительно больше — за счет лепестков. Я спросил у хозяина нашего дома, зачем же тратить столько меди. Мне ответили: с медью работать легче, чем с другим материалом.

Вообще, американцы работают так, чтобы было все легко делать, с минимальной затратой мускульной и мозговой энергии. Тысячи приспособлений, кранов, полная компьютеризация. Как говорят у нас, сверху донизу. Я наблюдал такую картину. К многоэтажному дому подъехала машина с мебелью. Одновременно подъехала машина с пожарной лестницей. Оказалось, что это не лестница, а подъемник мебели. И в течение каких-то десяти минут вся мебель через окно была доставлена в квартиру на 5 этаж.

Мы строили крупные теплоэлектроцентрали, районные котельные, прокладывали многокилометровые теплотрассы, в домах устанавливали громоздкие бойлерные установки и т.д. и т.п. Здесь — все иначе. Каждый дом имеет свою автоматическую котельную либо на газе, либо на дизельном топливе. Наш дом небольшой, четырехэтажный, на восемь квартир. В подвале своя автоматическая котельная на солярке. Вы бы посмотрели на эту котельную — "смеху варта", как у нас говорят! Она занимает площадь не более четырех квадратных метров. По графику к дому подъезжает бензовоз и по трубопроводу сливает топливо. И все. И никаких проблем.

В каждой квартире ты можешь выключить полностью отопление либо установить необходимую температуру обогрева.

Наш дом старый, и отопление радиаторное. В современных же домах — централизованное кондиционирование. В подъездах стоят кондиционеры, и в квартиры подается пологретый либо охлажденный воздух соответствующей влажности, какая тебе необходима.

Времени после нашего отъезда прошло вроде немного, но событий произошло — не счесть.

Мне сделали операцию на сердце. Дело в том, что каждый, кто законно приезжает в Штаты, в течение 2-х недель должен пройти обязательное медицинское обследование. Во время обследования у меня признали заболевание сердца, срочно выдали "Медикейт" — право на бесплатное лечение и бесплатное получение лекарств — и направили в госпиталь к кардиологу. В госпитале провели тщательное обследование и установили необходимость операции. Я дал согласие. Вначале было произведено зондирование, т.е. к сердцу через сосуды направили "телевизионный датчик". Все сфотографировали. Зондирование проходило под местным наркозом, и я чувствовал, где находится зонд. Кроме того, врачи через переводчика сообщали, что осталось заснять 10 картинок, 5 картинок, сейчас будет жарко и т.д. Это, чтобы я не волновался. И только после зондирования определили, что необходима срочная операция.

В госпитале, где я лежал, в каждую палату (обычно в палате — два человека, по нашим меркам в нее можно поместить не менее девяти человек) подается кондиционированный воздух. В один из дней мне было прохладно. Я сказал об этом медперсоналу. Они тут же отрегулировали так, чтобы мне было комфортно.

Вообще, можно заказать все, что тебе угодно. К примеру: по телефону можно заказать, чтобы по телевизору в такое-то время показали такой-то фильм. Заказ выполняется в указанное тобой время. Правда, за это надо платить 3—4 доллара.

У нас говорили, что в Штатах нет паспортов, и что самое главное удостоверение — это права на вождение автомобиля. Это вовсе не так. Здесь каждый законно живущий человек пронумерован. Первое, что должен сделать каждый законно прибывший в США человек, — получить свой номер. Независимо от возраста. Этот номер и все данные о тебе закладываются в компьютер. Номер один — от рождения и до смерти. Под этим номером в памяти компьютера вся твоя родословная: откуда ты, кто твои родители и т.п.

Мы пришли для установления нам пенсионного пособия. Кстати, каждому из нас оно установлено в сумме 450 долларов и 86 центов ежемесячно, в Союзе последняя наша пенсия составляла на двоих около 110 долларов. Чиновник, хорошо говоривший по-русски, взял наши документы с номерами — а это всего лишь картонная карта размером чуть больше спичечного коробка, без фотографии, визитка — и обратился к компьютеру. И тот в течение одной-двух минут выдал полную информацию о нас. К нашему удивлению, там были, в частности, указаны девичьи фамилии наших матерей и даты их рождения и смерти.

Без этого номера тебя не примут на работу, ты не сможешь сдать на водительские права, поступить в школу. Иначе говоря, если ты законный житель США, то должен быть пронумерован. В противном случае ты нелегально живешь в Штатах и при первом же задержании на тебя надевают наручники и депортируют в ту страну, которая готова тебя принять. А до этого — сиди в "каталажке".

Здесь существует "иерархия". Если ты получил статус "беженец" — значит, ты — "законный житель" и пользуешься определенными правами, но выехать за пределы Соединенных Штатов тебе нельзя. И в случае выезда, например, в Канаду, обратно в Штаты тебя не пустят. Никогда. Такой режим соблюдается в течение года. По окончании года, если ты не проштрафился, тебе выдают "Гринкарт" (зеленую карточку) и тем самым как бы присваивают статус "постоянный житель США".

Имея Гринкарт можно выехать куда хочешь и на какой угодно срок. Возврат в США беспрепятственен. Единственное, в других странах ты не пользуешься опекой Соединенных Штатов. Спустя пять лет после приезда тебе разрешают стать гражданином США. Для этого надо сдать экзамен и принять присягу. В случае получения гражданства ты пользуешься всеми правами гражданина и покровительством Соединенных Штатов за пределами страны.

Я не знаю, интересно ли то, о чем пишу. Но я рассказываю о первых своих впечатлениях.

Дело в том, что повторять то, о чем знают все — ах, Америка, ой, Америка — мне не представляется интересным. Не это главное. Главное в том, чтобы понять ее. Узнать обычаи, нравы. В последующих письмах я постараюсь снова вернуться к своим первым впечатлениям.

Меня мучает ностальгия. Не могу забыть прошлое. Тоскую.

Родные мои, уделите нам часок-другой и напишите, как там у вас. Пусть даже плохое, но это свое, родное. А здесь — хорошее, но чужое, не наше. Поддержите нас в трудную минуту. Не откладывайте ответ на завтра. Передайте привет всем родным и близким.

Творчасць чытачоў

Гэй, мужыкі!

Не паліце, мужыкі,
Не паліце,
Іншых дымам, землякі,
Не труціце.
І здароўечка свайго
Не губіце,
Бо й за баксы вам яго
Не купіці.

Не маліцесь, мужыкі,
Алкаголю,
Не згрызайце, як ваўкі,
Сваю долю.

І не лайцеся, прашу,
Брыдка матам,
Каб нячысцік вашу душу
Не сасватаў.

І навошта біцца вам
Між сабою?
Беражыце кулакі
Вы для бою

За Радзіму за сваю,
За Край мілы,
Пакажыце ў тым баі
Сваю сілу.

Наматайце, мужыкі,
Ўсё на вусы,
Не звяліся каб браткі-
Беларусы.

Інеса ЛЕЙБЧ.

Мінск.

Ну і ну!

Калі ж выйдзе наш "Родны край"?

Кастрама і Смаленск шлюць нам свае календары

Зайшоў днямі ў кніжны аддзел універмага "Крыніца", што ў самым цэнтры горада, каб купіць насценны адрыўны каляндар — наш, беларускамоўны "Родны край". Гады два таму ён выходзіў пад такой назвай накладам, праўда, невялікім. У ім можна было прасачыць па днях "радаслоўную" нашай дзяржавы, яе багатае гістарычнае мінулае, пазнаёміцца з навінамі культуры, навукі, біяграфіямі слынных людзей.

Што ж я ўбачыў пад шкляным прылаўкам зараз? Чатыры рускамоўныя календары коштам па 250 тысяч рублёў: "Ваша карма", "Лунный календарь", "Православные праздники", "Домашние заготовки". Выдадзены яны ў Кастраме і Смаленску. Беларускамоўных, як патлумачыла прадавец, пакуль не паступала, а гэтыя, хоць і дарагія (два гады таму кошт іх быў у межах 40—50 тысяч "зайцоў") пакупнікі пакрысе разбіраюць. Выходзіць, што выдаўцы ў Расіі не спяць у шапку, хутка адшукалі рынак збыту гэтага ходкага тавару ў суседняй Беларусі, а нашы мінскія выдавецтвы ўсё яшчэ раскачваюцца.

На ўсялякі выпадак заглянуў на аўтобусны вакзал, дзе ў зале чакання на сталах разгорнуты газетна-кніжны шапік нейкага камерсанта. Налічыў там ажно дзесяць назваў календароў расійскага гатунку: "Лунный", "Общий", "Любовный", "Семейный", "Кулинарные рецепты", "Домашний доктор", "Огородник-садовод" і г.д. Па цане 215 тысяч. Календара беларускага і тут не адшукаў, як і беларускамоўных газет, кніжак — нібы трапіў у расійскую глыбінку!

Міжволі робіш выснову: нехта ў нашых "вярхах" выдавецкіх не зацікаўлены ў складанні беларускамоўных календароў, здолелі ж там 95 працэнтаў газет і часопісаў выдаваць выключна на расійскай мове, быццам Беларусь ужо ўвайшла цалкам у склад Расійскай Федэрацыі. Ці не рана заспяшаліся, панове-таварышы?

Міхась ТЫЧЫНА.

Слуцк.

Стоп-кадр

На подиуме

Ваше здоровье

Проверьте щитовидку!

Если Вы часто без причины кричите на своего ребенка, быстро устаете, иногда подавлены, неожиданно прибавили в весе, то вполне вероятно, что в Вашем организме недостаточно гормонов щитовидной железы (тироксина и трийодтиронина). Они необходимы для хорошей работоспособности и душевного равновесия. Чтобы гормоны вырабатывались в достаточном количестве, щитовидной железе в первую очередь требуется йод. Так как часто причиной дефицита йода является неправильное, нерациональное питание, Вы можете противодействовать этому, изменив его рацион.

Хотя бы один раз в неделю на Вашем обеденном столе должно появляться блюдо из морской рыбы (трески, сельди, аргентины, текши, камбалы, скумбрии).

17 верасня ў Мінску пройдзе развітальны матч Сяргея Алейнікава

17 верасня на мінскім стадыёне "Дынама" адбудзецца развітальны матч аднаго з лепшых футбалістаў Беларусі 80-х — пачатку 90-х гадоў Сяргея Алейнікава. А 19-й гадзіне на поле выйдуць футбалісты мінскага "Дынама" узору 1982 года (года заваявання камандай залатых медалёў чэмпіянату СССР) і зборная СССР перыяду выступлення за яе беларускага паўабаронца.

У складзе мінскага "Дынама" чакаецца выступленне Міхаіла Вергеенкі, Юрыя Курбыкі, Віктара Шышкіна, Ігара Бялова, Юрыя Курненіна, Людаса Румбуціса, Сяргея Бароўскага, Сяргея Гоцманава, Георгія Кандрацьева, Віктара Сокала, у складзе зборнай СССР — Рыната Дасаева, Вагіза Хідзіятуліна, Юрыя Гаўрылава, Фёдара Чаранкова, Аляксандра Чывадзе, Тэнгіза Сулаквелідзе, Аляксея Міхайлічэнкі, Ігара Бяланава, Харэна Аганясяна і іншых вядомых у мінулым футбалістаў. Сяргей Алейнікаў згуляе па адным тайме ў кожнай камандзе. Мінскае "Дынама" рыхтуе да гульні Эдуард Малафееў, які 17 гадоў таму прывёў каманду да чэмпіёнскага тытулу, зборную СССР — Нікіта Сіманян. Судзіць сустрэчу будзе арбітр міжнароднай катэгорыі Вадзім Жук.

Даведка БелаПАН. Сяргею Алейнікаву 37 гадоў. Гуляў за мінскае "Дынама" (1981—1989 гады), італьянскія "Ювентус" (1989—1990) і "Лечэ" (1990—1992), японскую "Гамбу" (1993—1995), шведскі "Одзвольд" (1996), італьянскі "Карыльяна" (1997). Абараняў колеры нацыянальных зборных СССР (1984—1991), СНД (1992), Беларусі (1992—1993). Віцэ-чэмпіён Еўропы (1988), уладальнік Кубка УЕФА (1990), чэмпіён СССР (1982), уладальнік Кубка Італіі (1990).

Дзмітрый УЛАСАЎ.

Постскриптум

Неделя... пустых кинозалов

Конец недели российского кино в Минске. В кинотеатре "Пионер" в зрительном зале на 400 мест собралось... около десяти человек. На экране — плохая копия фильма Виктора Титова "Кадриль". Для экономии энергии звукоаппаратура включена наполовину: один динамик...

И это — обещанное столичному зрителю "кинособытие"?..

Удивляться, собственно, нечему. Неделя российского кино была просто обречена на провал. Всему виной оказалась крайняя небрежность организаторов акции, нисколько не потрудившихся в подборе фильмов.

Что мы увидели на экране?

"Китайский сервиз" Виталия Москаленко... Веселый, ловко закрученный сюжет. Блестящая плеяда актеров... почему-то далеко не блестяще игравших. Ни Владимиру Меньшову (роль купца Фрола Сатановского), ни Сергею Безрукову (роль молодого шулера) не удалось по-настоящему актерское перевоплощение в героя. Олег Янковский (граф Строганов) весь фильм "работал" в полсилы... К этому добавим собственно просчеты режиссера. Смешение детектива и водевиля, буффонады и лирики на поверку оказалось не слишком удачным.

"Кадриль" Виктора Титова. Кинокомедия для зрителей старших поколений. Конечно, постановка не "влетела в копеечку" ни спонсорам, ни государству. Да это и не кино вовсе, а театр на экране.

Неловко говорить о работе Александра Сурина "Цветы от победителей" — она находится за рамками искусства.

На таком совсем не радужном фоне ярко выделяется лишь лирическая комедия детского режиссера Владимира Грамматикова "Привет от Чарли-трубача". Постановщик "Усатого няня" и "Маленькой принцессы" был верен себе и своему зрителю. Фильм о современном мальчишке из интерната получился очень свежим, добрым. Он исполнен глубокой положительной символики... Впрочем, одна удачная премьера мало скрасила общее впечатление.

Мы получили лишь возможность познакомиться с результатами рутинной работы, идущей в студиях концерна "Мосфильм". Право, этого ли ждал наш зритель от российского кино?

Александр ОТЛИВАНЧИК.

Спорт

■ *Гандбол*

Шансов мало. Но они есть

Мужская сборная Беларуси по гандболу провела в Запорожье первый матч нокаут-раунда чемпионата Европы-2000 против команды Украины. Увы, наша команда уступила — 21:29. И теперь ее шансы на выход в финальную часть первенства оказались под большим вопросом.

Пожалуй, вряд ли кто-то ожидал такого результата от подопечных Александра Каршакевича. Ведь именно белорусы считались в этой паре фаворитами. Об этом недвусмысленно говорил и состав нашей сборной, основу которого составляют легионеры ведущих клубов немецкого и испанского чемпионатов. В свою очередь, украинцы, наоборот, сделали ставку на местных игроков. Практически все они выступают в запорожском ЗТР, с которым, что интересно, наш минский СКА безуспешно встречался минувшей осенью в рамках группового турнира Лиги чемпионов. Тогда "обезлегионеренный" состав армейцев разделил победы пополам, что в проекции на сборную страны сулило нам с украинцами гораздо меньше хлопот.

Тем более что, судя по предматчевому настроению в стане белорусской команды, обещаний забросать соперника головными уборами не было и в помине. Все помнили, как несколько лет назад белорусы обожглись на заведомо более слабых сборных Израиля и Бельгии. Так что повторять печальный опыт прошлого никому не хотелось.

Впрочем, едва ли столь крупное поражение нашей сборной можно списать на недооценку соперника. Уж больно сильно выглядела в Запорожье прогрессирующая день ото дня украинская команда. Матч стал настоящим бенефисом для двух ее полусредних — 22-летних Вячеслава Лочмана и Олега Великого, забросивших нам по десять (!) мячей. У белорусов же самым результативным оказался разыгрывающий испанского клуба "Кадагуа" Андрей Паращенко, поражавший ворота соперника шесть раз.

Так или иначе, но теперь белорусам отступать некуда. Для завоевания путевки в финал EURO'2000 необходимо победить 19 сентября в Минске украинцев с разницей в девять мячей. Впрочем, бывали ситуации и посложнее. Как, например, в 1994 году. Напомним, тогда белорусы в матчах нокаут-раунда чемпионата Европы-94 встречались со сборной Австрии. В первом поединке в Вене они со свистом уступили с разницей в 12 мячей. Однако через неделю дома выиграли "плюс 13". Создавать трудности, а затем их героически преодолевать — это по-нашему. Вот только удастся ли это сделать на сей раз?

■ *Футбол*

Претенденты на "золото": минус "Гомель"

После 23-го тура футбольного чемпионата Беларуси в высшей лиге круг претендентов за первое место сократился до трех команд. Это стало понятно после того, как футболисты "Гомеля" уступили в Могилеве местному "Днепру-Трансмашу".

Теперь подопечным Вячеслава Акшаева предстоит сражаться в лучшем случае за "серебро". А вот могилевчане, равно как и одержавшая минимальную победу "Славия", пока еще сохраняют шансы в погоне за лидером первенства БАТЭ.

В первенстве зафиксирован очередной крупный результат, которыми насыщен наш розыгрыш в нынешнем сезоне. Разница в классе команд первой и второй частей турнирной таблицы очевидна. Минское "Динамо" по кирпичикам разобрало "Свислочь-Кровлю". У побывавшего на этом поединке Сергея Алейникова, приехавшего в Минск из Италии на свой прощальный матч (он, к слову, состоится в ближайшую пятницу), не нашлось даже слов, чтобы выразить, насколько деградировал его бывший клуб. В играх со слабаками наподобие команды из Осиповичей свой уровень, разумеется, не повысишь. И это очередной намек Белорусской федерации футбола на то, что необходимы реформы в национальном чемпионате.

Чемпионат Беларуси. Высшая лига. 23-й тур

"Молодечно" — "Локомотив-96" — 1:4, "Торпедо"-МАЗ — "Нафтан-Девон" — 2:2, "Динамо" (Мн) — "Свислочь-Кровля" — 7:0, "Днепр-Трансмаш" — "Гомель" — 2:1, "Неман-Белкард" — "Лида" — 4:2, "Шахтер" — "Торпедо-Кадино" — 1:0, БАТЭ — "Динамо" (Бр) — 3:1, "Славия" — "Белшина" — 1:0.

	И	В	Н	П	М	О
1. БАТЭ	23	19	3	1	68-20	60
2. Днепр-Трансмаш	23	15	6	2	44-19	51
3. Славия	22	16	2	4	59-19	50
4. Гомель	22	14	4	4	40-21	46
5. Шахтер	23	14	3	6	49-26	45
6. Динамо Мн	23	11	6	6	39-23	39
7. Белшина	23	11	5	7	41-30	38
8. Динамо Бр	23	11	2	10	46-42	35
9. Неман-Белкард	23	9	6	8	29-25	33
10. Локомотив-96	23	9	4	10	35-31	31
11. Торпедо-МАЗ	23	7	3	13	24-41	24
12. Нафтан-Девон	23	6	3	14	29-53	21
13. Лида	23	4	3	16	20-54	15
14. Торпедо-Кадино	23	3	3	17	18-59	12
15. Свислочь-Кровля	23	3	2	18	18-58	11
16. Молодечно	23	1	5	17	16-53	8

■ *Формула-1*

Хаккинен вылетает, Ирвин догоняет

Порядковый номер 13-го этапа чемпионата мира по автогонкам "Формулы-1" "Гран-при Италии" недвусмысленно намекал на то, что на автодроме в Монце что-нибудь из ряда вон да произойдет. Так оно, собственно, и получилось. Причем не с кем-нибудь, а с гонщиком "Макларен-Мерседес" Микой Хаккиненом.

Для лидера нынешнего первенства поначалу все складывалось более чем прекрасно. Захватив инициативу в гонке со старта, он с каждым кругом наращивал обороты, увеличивая свой отрыв от конкурентов. Казалось бы, ничто уже не помешает ему победить, но... На 29-м круге Хаккинен в результате собственной ошибки не справился с управлением на одном из крутых виражей и, ко всеобщему ликованию стадиона, вылетел с трассы. Радость итальянских болельщиков понятна: ведь осечка финна не позволила тому набрать десять призовых очков и тем самым еще больше оторваться от лидера "Феррари" Эдди Ирвина. Ирландец, к слову, в домашней для своей команды гонке был не похож сам на себя и сумел набрать лишь одно очко, которое, впрочем, помогло ему сравняться с Хаккиненом.

Победил же в Монце пилот "Джордана" Ханц-Харальд Френтцен, тихой сапой подобравшийся к лидерам. Благодаря этой виктории за три гонки до финиша самый стабильный гонщик нынешнего сезона также получил шанс на завоевание титула чемпиона мира. По-прежнему сохраняет его и другой гонщик "Маларена" — Дэвид Култхард.

Положение в группе лидеров выглядит так:

М.Хаккинен, Э.Ирвин — по 60, Х.-Х.Френтцен — 50, Д.Култхард — 48.

Кубок конструкторов:

"Макларен-Мерседес" — 109, "Феррари" — 102, "Джордан" — 57.

Дмитрий ЕРМАК.

Готовим сами

Помидоры с луком

На дно банки положить нарезанный кольцами (или полукольцами) лук, затем слой помидоров, разрезанных на половинки, затем опять слой лука, и так несколько слоев. Сверху — слой лука. Залить маринадом. Литровую банку стерилизовать 20 минут. Затем влить уксус (1 ч. ложку на одну литровую банку) и закатать.

Маринад: на три литра воды необходимо взять 200 г сахара, 100 г соли, 6—7 горошин перца, столько же лаврового листа. Вскипятить.

Помидоры в яблочном соке

Помидоры наколоть в области плодоножек и положить в стерилизованные банки. Залить крутым кипятком и выдержать 10 минут. Воду слить.

Яблочный сок с солью (на 1 л сока — 1 ст. ложка соли с верхом) довести до кипения и сразу же залить помидоры. Закатать. Помидоры лучше всего брать бурые.

Кабачки маринованные с перцем

Подготовленные кабачки нарезать небольшими брусочками. Так же нарезать сладкий перец. На дно пол-литровой баночки положить кабачки, сверху — перец. Залить горячим маринадом. Накрыть крышкой, стерилизовать 5—7 минут.

Маринад: 1 л воды, 1 стакан сахара, 2 ст. ложки соли, 1 ст. ложка уксуса. Уксус влить перед окончанием варки маринада. Закатать.

Салат из сырых кабачков

Необходимо взять 5 кг очищенных кабачков, 1 кг перца сладкого, 1 кг лука, 1 кг моркови, 120 г соли, 350 г сахара, 0,5 л растительного масла, 350 г уксуса.

Овощи мелко нарезать, добавить соль, сахар, уксус, перемешать, влить масло, опять тщательно перемешать и разложить по баночкам.

Хранить в холодильнике!

Кабачковая икра

Молодые кабачки очистить от кожи и зерен, нарезать кружочками и обжарить на растительном масле с обеих сторон. Сложить в посуду, добавить обжаренный с томатом репчатый лук и тушить до мягкости (лучше в духовке). Посолить по вкусу, пропустить через мясорубку, добавить уксус и еще проварить 10 минут. Переложить в стерилизованные пол-литровые или литровые банки, накрыть крышками и стерилизовать 30 минут. Закатать.

P.S. *Дорогие читательницы "Народной воли"! Вы должны помнить, что кабачковая, баклажанная и другие виды домашней икры, смешанные консервы (солянка овощная с грибами), а также маринованные и соленые грибы, закатанные в банки под герметичные крышки, могут вызвать опасные для жизни отравления, в некоторых случаях даже смерть.*

При заготовке консервов у Вас на кухне все должно сиять чистотой. Овощи перед приготовлением обязательно хорошо промойте и переберите.

Ни в коем случае не заготавливайте овощи с признаками порчи!

О грибах — разговор особый. Берите только те грибы, которые Вы хорошо знаете, не доверяйте их сортировку детям.

Грибы лучше сушить, варить, солить, не закупоривая банки герметичными крышками.

Хорошо очищенные и промытые грибы нужно варить не менее часа на небольшом огне, снимая пену и помешивая. Варка считается законченной, когда грибы осядут на дно, а отвар станет прозрачным.

Банки для консервирования необходимо хорошо вымыть с мылом или с питьевой содой. Стерилизовать в горячей духовке 1—1,5 часа или над кипящим чайником не менее 30 минут (металлические крышки стерилизовать в кипящей воде 3—5 минут).

Для нарезки овощей нужно использовать отдельную чистую доску!

Подготовила Нина БАЗЫЛЕВА.

ГРУЗОПЕРЕВОЗКИ

Фирма	Лицензия №	Марка а/м	Дальность	Цена	Тоннаж	Особенности. Тип кузова	Телефон
"МАНТРАНС"	АЕ1-1020 от 21.07.97 по 20.07.2002. Все транспортные средства имеют санпасторта, форма оплаты любая, постоянным клиентам предоставляются скидки	МАН 14-192	СНГ, В. Европа,РБ	от 0,18$	до 7 т, 32 $м^3$	Изотерма, тент, TIR	(017) 211-58-31, 259-08-82, сотовый 276-82-21
		МАН 16-240		от 0,18$	до 7 т, 33 $м^3$		
		Мерседес 1424		от 0,2$	до 12т, 50 $м^3$	Тент, изотерма	
		МАН 19-361		от 0,4$	до 20т, 82 $м^3$	Тент, TIR	
		МАН 15-240		от 0,45$	до 14т, 120 $м^3$	Тент,фургон,TIR	
		МАН		от 0,4$	до 20т, 70 $м^3$	Рефрижератор, TIR	
Ч/П Пригожий	АЕ1-1765 от 20.04.98 по 2003	ГАЗ 63	Минск, СНГ, РП	от 0,10$	до 2т, 12 $м^3$	Металлич. фургон, санпаспорт	(017) 264-29-05
		VW		Хорошая	до 1 т, 6 $м^3$	Санпаспорт, 2 места	
Ч/П	АЕ1-1855 от 2.04.98 по 2003	ИВЕКО 95 г.вып.	СНГ	от 0,14$	до 2т, 12 $м^3$	Цельный, металлический, 2 места	(017) 239-48-74, 8-029.477 47-52
ООО "Аклеон"	АА1-4579 от 28.01.98 по 27.01.2003	Евромашины	Минск, РБ, СНГ, Европа	Дог.	1-20 т, 1-100 $м^3$	Тент, металлич. фургон, TIR, CARNET	(017) 262-93-61, 253-90-56
ПКОО "Поркко"	АА1-4580 от 20.01.98 по 19.01.2003	МАЗ 64229	СНГ	0,40$	20т, 68 $м^3$	Тент	(017) 253-66-35,253-98-34
		Рено-траффик		0,16$	1,5т, 8 $м^3$	Цельный, металлический	
		Мерседес		Хорошая	7т, 30 $м^3$	Тент	
Тимур	АЕ1-0208 от 26.03.96 по 28.03.2001	Мерседес	В.Европа, Балтия, СНГ, РБ	Дог.	3-6т,до 35 $м^3$	Тент, фургон, TIR	(017)256-27-24
Инесса	Г-9030 от 10.10.94 по 9.10.99	Любая	Регион любой	Дог.	От 1 до 23т	Тент,рефрижератор	(017) 286-09-91,286-09-92 пейджер 211-00-00 аб. 80055
Организация	АА1-1993 выд. 10.01.97 до 2002	ИФА-50	Снг, Европа, Прибалтика	Дог.	до 8т, до 43 $м^3$	TIR	(017) 286-88-25, пейджер 211-00-00 аб. 70613
		Ивеко4910	Снг, Европа, Прибалтика	Дог.	2,5т, 15 $м^3$		
АМИР	АЕ1-0775 от 14.04.97 по 13.04.2002	Форд-Транзит	СНГ, Европа,РБ	от 0,20$	1-3т, 8-20 $м^3$	TIR, прицеп, перевозим автомобили	(017) 222-23-02
Беларуская Грамата	Г1-3292 от 29.05.95 по 28.05.2000	Мерседес 814	СНГ, Литва	от 0,15	до1-5т, 9-28 $м^3$	2 спальника	(017) 284-82-40, 243-18-18
		Люблин			от 1-3 т, до 20 $м^3$	Тент	
		ЗИЛ 5301					
ИП "Автоград"	АКА1-0307 от 28.09.98 до 2003 АА1-5550 от 18.05.98 до 2003	Мерседес-310D	РБ, СНГ, Европа	Дог.	1,5, 11 $м^3$	12 пассажиров	(017) 254-72-21,236-99-43
		VW LT-35	РБ, СНГ, Европа	от 0,2	1,5т, 11 $м^3$	12 пассажиров	
Данэкс-М	АА1-5129 от 20.03.98 по 19.03.2003	Мерседес-407D	город, РБ, СНГ	от 0,15	2т, 10 $м^3$	Фургон	(017) 252-25-87,252-96-79, вечером 248-96-23
		МАЗ-5337	город, РБ, СНГ	от 0,28	8-15т, 21-44 $м^3$	Тент	
"МАЛЬВИНА"	АЕ5-0062 от 07.12.1995 по 2000	МАЗ, МАН, Скания	СНГ, Европа,РБ	Дог.	от 5 до 20 т	Тенты	(01513) 2-12-72
ОРГАНИЗАЦИЯ	Г-14589 от 23.08.95 по 2000	СеперМАЗ	СНГ	Дог (Б/Н)	20т, 68 и 82 $м^3$	Тент	(017) 213-62-89
Евротехтранс	Г1-6389 от 11.10.95 по 2000	Мерседес 1419	СНГ, Европа,РБ	Дог.	6т, 30 $м^3$	Рефрижератор, TIR	(017) 236-70-61 пейджер 249-00-00 аб. 2825
		IVEKO24036			20т, 82 $м^3$	Рефрижератор, пневмоTIR	
		IVEKO19036			24т, 82 $м^3$	Тент, пневмоTIR	
Ч/П	АА1-5580 от 22.05.98 пго 2003	ИФА	СНГ, РБ	Дог.	5т, 19 $м^3$	Тент	(017) 286-66-95
ИНТЕРСТАЛЬ	АА1-6822 от 17.12.98 по 2003	ЗИЛ-4331	Минск, РБ	Дог.	до 7 тон	Бортовой	(017) 210-51-17, 210-51-26, 210-51-35
Ч/П	АЕ5-0859 от 10.04.98 по 2003	МАЗ 54323	СНГ, в. Европа, Балтия	Дог.	до 20т, 82 $м^3$	Тент, TIR	(8-01596) 20196, 21155
Ч/П	АА1-5581 от 23.03.98 по 2003	Мерседес-1313	СНГ, РБ	от 0.20	до 7т, 37 $м^3$	Фургон	(017) 274-76-56, 260-22-00
Ч/П	АА1-6149 от 19.08.98 по 2003	МАН14192	СНГ, РБ	от 0.20	8 т, 21-35 $м^3$	Фургон(сан. паспорт)	(017) 238-57-24
ТАУП-М	АА1-4128 от 29.10.97 по 2002	Газель	СНГ, РБ	от 0.1	1,5т	Тент	(017) 285-49-69
БЕОР	АА1-5314 от 1[illegible].04.98 по 2003	МАЗ	СНГ, РБ	от 0.22	14т	Прицеп-площадка 12м	(8-01777) 5-09-81, 5-47-05
Ч/П	АА1-3728 от 22.05.98 по 2000	Мерседес	СНГ, РБ	Дог.	1-3т	Фургон	(017) 235-03-01
"Автоспец-электро"	АЕ1-1703 от 09.04.99 по 2003	МАЗ 54323	СНГ, Европа,РБ	Дог.	до 20т, 82 $м^3$	Тент, TIR	(017) 252-55-27, 256-74-15
МЕДЖЕЛ	АА1-0691 от 12.04.96 по 2001	Газель	РБ, РФ	Дог.	1,5т	Тент	(017) 273-99 45, 273-99-33
Ч/П	АА!-4170 от 17.11.97 по 2002	МАН	СНГ, РБ	от 0,18	7т, 32 $м^3$	Фургон(сан. паспорт)	(017) 214-80-71,Пейджер 211000 аб.27425
Ч/П	АА1-3728 по 2002	Мерседес	СНГ, РБ	Дог.	1-3т	Фургон	(017) 235 03-01
СКАНЕКС	Г-10158 от 09.12.94 по 1999	Мерседес	Зап. Европа	Дог.	20-24т	Тент 82-90 $м^3$, пневмоподвеска	(017) 216-21-43,224-82-67, 276-32-57(сотовый)
		ДАФ	Страны Скандинавии				
		СКАНИЯ	Санкт-Петербург				
Ч/П	АА1-1318 до 12.08.99	Мерседес 207	СНГ, Литва	Дог.	До 2т, 9 $м^3$	Наличие литовской визы	(017) 240-50-52,219-44-43
Ч/П	АА1-7160 до 2004	VW, ГАЗ	СНГ, РБ , Минск	от 10	1-2т,5-12 $м^3$	Метал. фургон, сан. паспорт(2 места)	(017) 264-29-05
Ч/П	АА1-6090 от 17.08.98 по 2003	VW	СНГ, РБ , Минск	Дог.	1 т	Цельнометаллический	(017) 223-23-51
Ч/П	АА1-1318 jот 03.04.99 по 2004	Мерседес 207	Литва, СНГ	Дог.	до 2т, 9 $м^3$	Наличие литовской визы	(017) 240-50-52, 219-44-43
Ч/П	АА1-5580 от 22.05.98 по 2003	207	СНГ, РБ ,РП, Минск	Дог.		Фургон	(017) 285-35-70
ЗАО "АРКО"	АЕ-50672 до 2000 г.	МАЗ+МА39758	СНГ, в. Европа	Дог.	82 $м^3$	Пневмо	(8-01561) 45-533
		КАМАЗ+ОДА39786	СНГ		19т	Рефрижератор	(8-01561) 44-424

Среда, 15 сентября

БТ

6.30 Доброе утро, Беларусь!
7.00 Новости.
7.10 Доброе утро, Беларусь!
8.00 "Алло, "Событие".
8.40 Потребительская корзина. Социально-экономическая программа.
9.00 Новости.
9.10 ТВ — школе. Белорусская литература. 8-й класс. "Евфросинья Полоцкая и ее жизнь".
9.35 Навстречу. ДМШ N4 г.Минска — 40 лет.
10.20 Мультфильм.
11.00 Новости.
11.10 Новые имена.
11.20 "Верность любви". Телесериал (Италия).
12.05 Компьютерный полигон.
12.15 Мультфильм.
12.25 Зорная ростань. Юбилейный тур. Передача 2-я.
13.00 Новости.
13.15 Видимо-невидимо.
14.25 Ток-шоу "Карамболь" с участием создателей программы "Армейский магазин".
15.00 Новости.
15.15 Сериал для детей "Девочка и океан" (Австралия).
15.40 "5 х 5". Информационно-развлекательная программа для старшеклассников.
16.10 Мультфильмы.
16.35 "Жду новый день". Поэтесса Нина Захаревич (г.Поставы).
17.00 Новости (с сурдопереводом).
17.10 "А музыка звучит..." "Эхо жаркого лета". По страницам фестиваля "Славянский базар в Витебске-99".
17.35 "Судьба моя и надежда". Социальная реабилитация инвалидов.
18.00 Добрый вечер, Беларусь! В программе: "Разговор в прямом эфире", "Что делать?", журнал для женщин "Кошки".
18.40 Международные спортивные новости.
19.00 Новости.
19.15 "Сегодня с вами..." Директор акционерного предприятия "Восход" Тамара Филиппова.
19.40 Новые имена.
19.50 "Верность любви". Телесериал (Италия).
20.40 Колыбельная.
21.00 Панорама.
21.40 Событие.
22.00 И.Розанова в худ.фильме "Помнишь запах сирени..." (Россия).
23.40 Баскетбол. Кубок Корача. "Гродно-93" (Беларусь) — "Намика" (Лахти, Финляндия). 2-й тайм. Передача из Гродно.
0.25 Криминальная хроника.
0.30 Новости.
0.40 Белорусский хит-парад.
0.45 Королевская охота.

ОРТ

08.00, 11.00, 14.00, 17.00, 23.00 Новости.
08.15 "Во имя любви".
09.15 "Каламбур".
09.45 Тема.
10.25 Домашняя библиотека.
10.30 "Семейные тайны".
13.30 Программа "Вместе".
14.15 Мультсеанс: "Три лягушонка".
14.30 Классная компания.
14.45 Зов джунглей.
15.10 ...До шестнадцати и старше.
15.40 "ТАСС уполномочен заявить..."
17.15 "Ералаш".
17.45 Здесь и сейчас.
18.05 Человек и закон.
18.45 "Во имя любви".
19.45 Спокойной ночи, малыши!
20.00 Время.
20.40 Однако.
20.50 Комедия "Ва-банк-2, или Ответный удар".
22.30 Лучшие автомобили мира в Москве.
23.15 Программа "Цивилизация".
23.45 Сериал "Пятница, 13-е."

РТР

06.00, 07.00, 08.00, 16.00, 18.00, 20.00, 00.00 Вести.
07.15 Дежурная часть.
08.20 Гомеопатия и здоровье.
08.30 "Арена — спорт". Тележурнал.
09.00 Сериал "Миледи".
09.50 Серила "Лето нашей тайны".
15.30 Мультсериал "Морские псы".
16.20 "Башня".
17.00 Сериал "Комиссар Рекс".
18.30 Сам себе режиссер.
19.00 Сериал "Простые истины".
20.45 Музыкальный ринг — новое поколение.
22.35 "Как жить дальше будем?"
22.50 Дежурная часть.
23.05 "Киношок-99". Церемония закрытия фестиваля.
00.20 Магазин на диване.

КУЛЬТУРА

09.10 Худ.фильм "Зной".
10.35 "Типично по-британски". Док.фильм.
11.30, 13.30, 19.30, 23.00 Новости культуры.
11.40 После новостей...
12.00 "Видеопоэзия".
12.10, 13.45 Опера "Отелло".
15.00, 17.30 Новости.
15.10 Сериал "Кукла".
16.30 Власть факта.
16.45 "Грустить не надо".
17.40 К 100-летию со дня рождения Е.И.Габриловича. Е.Габрилович. "Последний автограф".
18.00 Боярский двор.
18.30 "Кирилл Юрьевич..." (о К.Ю.Лаврове).
19.05 "Была у слона мечта". Мультфильм.
19.15 Чудо-сказка.
19.50 "Пу-барабан". Док.фильм.
20.20 А.П.Чехов. "Тоска".
20.45 После новостей...
21.05 Худ.фильм "Зной".
22.30 "Театр моей памяти".

НТВ

05.00, 05.30, 05.45, 06.00, 06.30, 06.45, 07.00, 07.30 Сегодня утром.
05.15, 06.15, 07.15 Спорт, погода.
05.20, 06.20, 07.20 Криминал.
05.35 Карданный вал.
05.50, 07.45 Впрок.
06.35 Мультфильм.
06.50 Большие деньги.
07.55 Сериал "Д.Д.Д. Досье детектива Дубровского".
08.50 Мультфильм "Жирафа и очки".
15.00, 18.00, 21.00 Сегодня.
15.30 Сериал "Захватчики".
16.25 Впрок.
16.50 Сериал "Любовь и тайны Сансет Бич".
17.40 Криминал.
18.35 Герой дня.
18.55 Сериал "Скорая помощь".
19.50 Сериал "Д.Д.Д. Досье детектива Дубровского".
21.35 Футбол. Лига чемпионов. "Виллем II" (Голландия, Тилбург) — "Спартак" (Москва).
23.35 Сегодня в полночь.
23.55 "Антропология". Программа Д.Диброва.
00.40 Дневник Лиги чемпионов.

TV-6

14.00, 16.00 ТСН-6.
14.05 Мультфильм "Боевой кузнечик".
14.15 Телемагазин для минчан.
14.40 Сериал "Просто Мария".
15.30 Мультсериал "Серебряный конь".
16.10 Сериал "Приключения Шерли Холмс".
16.40, 23.20 Диск-канал.
17.15, 22.25 Дорожный патруль.
17.30, 22.40 Сериал "Грейс в огне IV".
17.55 Сериал "Скарлетт".
19.00 Новости дня.
19.20 В мире людей.
19.40 Ток-шоу "Я сама": "Я не жалею ни о чем...".
20.45 Сериал "Шайтанат — царство бесов".
22.10 Шесть новостей дня.
23.05 Те Кто.
23.55 Знак качества.

8-й канал

18.00 Программа Кеннета Коупленда.
18.25, 20.25, 21.55 Нажми на тормоза.
18.30 Детский экран.
19.00 Сериал "Горец".
20.00 Документальный фильм из цикла "Природа в беде".
20.30 Вечарніца.
20.45 Сериал "Север и Юг". 6-я серия.
21.40, 23.45 Погода на завтра.
21.45 Спорт и музыка.
22.00 Художественный фильм "Тварь". 2-я серия.

Адрас рэдакцыі:
220030, Мінск, вул.Энгельса, 34а.
Прыёмная: (017) 229-28-71.
Тэл./факс рэкламнага аддзела: 229-29-04.
E-mail : nv@irex.minsk.by

Індэкс 63222.

Заснавальнік і галоўны рэдактар Іосіф СЯРЭДЗІЧ

Рэгістрацыйнае пасведчанне №246. Нумар газеты надрукаваны з дыяпазітываў у ПП "Мэджык". Адрас: г. Мінск, вул. В. Харужай, 13. Падпісаны ў друк у 21.00. Фармат А-2. Тыраж: суботні — 61050 экз., у другія дні — 55000 экз. Заказ №1068